THE LIBRARY OF CONGRESS (GRATIS)
REFERENCE DEPARTMENT
SERIALS DIVISION
WASHINGTON, DC 20025 DM

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

LAISVOJO PASAULIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS
4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TELEFONAS (312) 585-9500-1-2-3

Vol. LXXXII Kaina 35 c. ANTRADIENIS — TUESDAY, LAPKRITIS — NOVEMBER 15, 1988 Nr. 223

„LKB Kronika", Nr.78

Eina nuo 1972 metų
Perskaitęs duok kitam!
Jei gali, padaugink!

(Tęsinys)

Numeris skiriamas Lietuvos kardinolui Vincentui Sladkevičiui.

Katalikų Bažnyčios

Kardiniškoji Lietuva

Lietuvos RRT įgaliotinis Petras Anilionis taip pat nerodė palankumo, priešingai, naująjį vyskupų konferencijos pirmininką išbarė už pirmą „neleistiną" žingsnį — vyskupų konferencijos nutarimą padaryti pakeitimus Kauno Kunigų seminarijos vadovybėje be įgaliotinio atsiklausimo. Tik susiorientavus, kad konflikto aštrinimas labai jau keistoje šviesoje užsieniui pristatys išgarsintą persitvarkymo ir demokratizacijos politiką, nutarta sutikti su šiais Romos potvarkiais.

Vos mėnuo praėjo, ir vėl nauja džiugi žinia iš Vatikano — Lietuvos vyskupų konferencijos pirmininkas V. Sladkevičius skiriamas kardinolu. Džiaugsmo banga nuvilnijo per Lietuvą. Katalikiška Lietuva, kukliai išlydėjusi į Romą vyskupą V. Sladkevičių, liepos 7 d. rytą su dideliu entuziazmu ir lietuviškom trispalvėm sutiko grįžtantį kardinolą Vilniaus ir Kauno geležinkelio stotyse. Itin įspūdingai sutikimas praėjo Kaune. Sutikti grįžtantį Lietuvos kardinolą į geležinkelio stotį atvyko vyskupai L. Povilonis, J. Preikšas, A. Vaičius, Kunigų seminarijos dėstytojai, būrys kunigų ir klierikų.

Perone šventiškai pasipuošę laukė tikintieji, atvažiavę iš įvairių Lietuvos vietų: Kauno, Telšių, Ukmergės, Kybartų, Marijampolės... Stotyje plevėsavo lietuviška trispalvė ir dvi Popiežiaus vėliavos, spalvingi transparentai: „Dėkojame Dievui ir popiežiui už kardinolą", „Popiežius tikrai myli Lietuvą", „Gyviems kapų, o gyvai srovei užtvarų nėra", „Kristų laidoja, bet Kristus gyvas". Susirinkę lipantį iš traukinio kardinolą sutiko giesme „Marija, Marija", pasipuošę tautiniais rūbais, mergaitės rūtų bei lauko gėlių vainikais sveikino kardinolą įvairiaspalvių gėlių puokštėm, tarp jų simboliškai pievų gėlėm ir rugio varpom, skandavo sveikinimo žodžius.

Ne vienam aukštam Bažnyčios hierarchui akyse pasirodė džiaugsmo, šventės didingumo ašaros; istorinės minutės — Lietuva, sutinka savo pirmąjį kardinolą. Maldose pavedę Lietuvą ir jos bažnyčią Marijos globai. (Bus daugiau)

Pasitarimas Jordane prieš PLO pasitarimus Alžyre. Kairėje matyti Egipto prez. Hosni Mubarakas, Jordano karalius Husseinas ir dešinėje PLO vadas Yasir Arafatas.

Ta pati taktika, kaip ir 1940 metais

Kremlius panašiai darė ir su arėnais

Maskva. — Washington Post dienraštis rašo, kad tie trys Politbiuro nariai penktadienį įspėjo Pabaltijo gyventojus nenueiti per toli su savo ekonominės ir kultūrinės autonomijos reikalavimais atsiskirti nuo Maskvos. Visi trys politbiuriečiai susitiko su vietinių partijų vadais ir populiariųjų sąjūdžių vadovais.

Kremliuje esąs susirūpinimas Pabaltijo įvykiais. Kai šių metų pradžioje iškilo tautiniai reikalavimai Transkaukazo regione, Kremlius elgėsi panašiai, pasiųsdamas Politbiuro narius Aleksandrą Jakovlevą ir Jegorą Ligačiovą į Arėnijos ir Azerbaidžano sostines pasitarimams. Ten buvo pasiųsti ir ištikimieji kariuomenės bei saugumo daliniai apvaldyti protestuojančiųjų jausmams.

Saugumiečio įspėjimas

Estijos šaltiniai praneša, jog Čebrikovas, buvęs KGB viršininkas, pirmiausia nuvyko į vieną fabriką Tallinne ir ten padarė įspėjimą prieš „perdėtas pastangas" pasiekti politinio ir ekonominio nepriklausomumo nuo Maskvos. Estai stipriai pasisakė prieš galios centralizavimą Maskvoje. Penktadienį estų televizija pranešė, jog jau surinkta 600,000 parašų prieš siūlomus ir jau daugel kartų minėtus konstitucinius pakeitimus. „Ir nėra balso, kuris pasisakytų už tą naują Konstituciją", pasakė ekonomistas Tallinne. Latvijoje ir Lietuvoje parašų vajus ant peticijų vykstąs labai sėkmingai. Estijoje nepaprastoji sesija bus šį trečiadienį. Didesnė partijos dalis pasisako prieš konstitucinius pasiūlymus.

Sovietai nerašo apie įvykius

Sovietų Sąjungos Užsienio reikalų spaudos direktorius atsisakė komentuoti Pabaltijo situaciją; tik pabaltiečių spauda praneša apie vykusius pasitarimus penktadienį Tallinne, Vilniuje ir Rygoje. „Tasso" agentūra pranešė, jog, nors Konstitucijos pakeitimų komisija nesutinka su estų nuomone, Politbiuras savo posėdžio metu ketvirtadienį išleido pranešimą, kad „vėliau diskutuos sąjungos statuso klausimus ir respublikų autonomijas, kaip išplėsti jų teises ir galimybes įvairiose ekonominio, visuomeninio-politinio ir kultūrinio gyvenimo srityse".

Čebrikovo įspėjimas estams sutampa su praėjusios savaitės Jakovlevo pasisakymais, kai jis pasakė, jog atskira valiuta, atskira užsienio prekyba ir ekonominis atsiskyrimas respublikose yra nerealistiška.

Rygoje praėjusį penktadienį dešimtimis tūkstančių žmonės pirmą kartą paminėjo nepriklausomybės dieną sovietų režime, iškeldami tautinę vėliavą pilyje miesto centre, rašo Washington Post.

„Novosti" spaudos agentūros viršininkas Albertas Vlasovas sako, jog Komunistų partijos Centro komitetas sukvies plenumą tautinių problemų klausimams aptarti dar prieš pasibaigiant lapkričiui.

„Galite laimėti suverenumą, bet prarasti viską"

Maskva. — New York Times rašo, jog Čebrikovas, kalbėdamas Tallinno fabrike darbininkams, labai stipriai pabrėžė, kad Estijos ekonomija priklauso nuo Sovietų Sąjungos, ypač žaliavų pristatyme. „Jūs galite pasiekti suverenitetą, bet prarasti visa kita", pasakė Čebrikovas.

Vadim Medvedevas, Politbiuro ideologas, tuos įspėjimus reiškė Latvijoje. Jis tuoj pat nuvyko į elektronikos fabriką, prie kurio jį pasitiko jam nepalankūs plakatai. „Tassas" sako, jog Lietuvoje tas pačias pareigas turėjo atlikti Nikolai Sliunkovas, Ekonominės komisijos viršininkas Kremliuje. Jis tuoj taip pat nuvyko į kuro technologijos fabriką ir ten kalbėjo apie tolerancijos reikalingumą.

Dar neduotas sutikimas

Iš Kremliaus pranešta, jog, ryšium su Pabaltijo reikalavimais nesvarstyti konstitucinių pakeitimų bei pasiūlymų, Komunistų Centro komitetas svarstysiąs kitų metų viduryje naują politikos kursą tautybių klausimu ir kartu respublikų vyriausybių teises. Kitais metais turįs būti išspręstas ir ne rusų kalbos klausimas respublikose. Ir čia galutinį žodį dar turi tarti Maskva. Taip pat Kremlius dar turįs pasisakyti mažumų klausimu respublikose. Naujos pabaudos turi būti pasiūlytos už „skatinimą ginčų tarp tautybių".

Kremlius stebįs milžiniškus nepriklausomybės reikalavimus Pabaltijo valstybėse nevienodai, pripažindamas, kad tie sąjūdžiai turi didelį tautos pritarimą, bet bijoma, kad jie neprivestų prie konflikto su rusais, gyvenančiais tame regione, ir gal būt prie politinio susikirtimo su Maskva. Čebrikovo parinkimas Estijos vizitui yra neatsitiktinis, nes jis yra buvęs saugumo viršininku ir pasižymėjęs „kieta ranka". Kai jis apsilankė Dvigatel fabrike, kuriame beveik visi darbininkai yra rusai, ten jam buvo pasakyta, kad estai juos diskriminuoja.

Sankcijos Estijai

Estijos žurnalistai, kurie atvirai simpatizuoja Liaudies frontui, pranešė, jog jie nebuvo įleisti į tą fabriką, kai ten lankėsi Čebrikovas, kad negalėtų parašyti, kas ten su darbininkais buvo kalbama. Tuo pačiu metu „Pravdos" ir „Izvestijos" rusai žurnalistai galėjo eiti kartu su Čebrikovu ir aprašyti ten jo buvusį vizitą. Estai žurnalistai galėjo būti tik Normos namų aprūpinimo gamyboje, kur Čebrikovas pasakė, jog Norma gauna reikalingą geležį iš Uralo regiono, taigi, priklauso nuo rusų malonės. Žurnalistai pasakė nežiną, kaip kitaip paaiškinti tą jo pasakymą, kaip tik, „jei bus kitaip, tai mes negausime geležies", sakė estai žurnalistai.

Vienoj rankoj kardas, kitoj — alyvos šakelė

Algiers. — Palestinos Tautinė taryba iš 448 narių buvo įsteigta 1964 m., kaip aukščiausias organas, galįs kalbėti 5.5 mil. palestiniečių vardu visame pasaulyje. Jos sprendimas privalomas visiems palestiniečiams. Pernai jie surinko 28 mil. padėti savo broliams užimtose Izraelio žemėse. Maždaug 2,000 palestiniečių suvažiavo į šį 19 suvažiavimą.

Palestiniečių vadai sako, jog baigiant 4 dienų pasitarimus, bus paskelbtas nepriklausomos Palestinos valstybės įsteigimas. Aststovai yra atvykę iš Argentinos, Brazilijos, Amerikos, o taip pat iš Saudi Arabijos, Libijos ir Egipto. Sirijos vyriausybė nedavė leidimo 57 palestiniečių atstovams vykti į konferenciją. Taip pat ir Izraelis neišleido 186 atstovų palestiniečių iš Vakarų Kranto ir Gazos srities.

„Mes atėjome prie taikos..."

PLO vyriausias kalbėtojas Abdel Rahman pasakė spaudai, jog ši konferencija „yra dovana visiems palestiniečiams. Mes priėjome prie taikos proceso ir mes suteiksime Palestinos tautai, kuri gimė 1947 m. be pavadinimo, naują pavadinimą — Nepriklausomybę".

Palestiniečių organizaciją sudaro maždaug 150 įvairių grupių ir jų pažiūras suderinti nėra lengvas dalykas. Jų atstovai į šią konferenciją atvyko ir iš Vakarų Europos. Vien tik Vokietijoje gyvena 120,000 palestiniečių. Daugelis palestiniečių yra išsilavinę žmonės, nes jų tarpe daug daktarų, profesorių, teisininkų, medicinos seserų, mokytojų, pavyzdžiui vien tik Argentinoje yra 3,000 daktarų.

Žurnalistai pastebi, kad šioje konferencijoje vyrauja daug vieningesnė dvasia negu, kad buvo bet kada praeityje. Yasir Arafatas atidarė konferenciją. Jo organizacija turi daugiausia narių visame palestiniečių veikime. Šiandien labiausiai prieš palestiniečius yra nusistačiusi Sirija, kuri savo kalėjimuose laiko daugiau kaip 3,000 palestiniečių.

Kreipėsi į Bušą

Arafatas savo kalboje paprašė naują išrinktąjį Amerikos prezidentą G. Bušą peržiūrėti Amerikos politiką Izraelio atžvilgiu. Jis čia pasakė, jog „PLO pasitinka Izraelį su kardu vienoje rankoje ir su alyvos šakele antroje rankoje ir reikalauja nepriklausomos valstybės".

Konferencija yra labai stropiai saugoma ginkluotų karių, o Alžiro lėktuvai yra paruošti gynybai, jei šią konferenciją bombarduotų priešas. Žurnalistas paklausė Arafato, ką jis galvoja apie Amerikos rinkimus, į tai jis pasakė, jog „nedidelis skirtumas. Amerika lepina Izraelio kariškius, kaip vaikus, duodama jiems tiek ginklų, kiek tik jie prašo". Sovietų Sąjunga ir Kinija šiuo metu palaiko PLO organizaciją, Amerika atsisako kalbėtis su PLO, jei nebus priimta Jungtinių Tautų rezoliucija 242, kuri reikalauja juos pripažinti Izraelį.

Pastaba. Ką tik spaudos agentūros pranešė, jog PLO vadai priėmė Jungtinių Tautų rezoliuciją 242. Tuo būdu PLO jau pripažįsta Izraelį kaip valstybę. Anksčiau Izraelis yra ne kartą pareiškęs, kad pirma PLO turi pripažinti jį kaip valstybę, o tik tada jis galės pradėti taikos derybas.

Reikia liudininkų Lietuvos holokauste

Telšiai. — Rainių egzekucijoje dalyvavęs A. Žutautas liudijo, jog pasitelkęs besitraukiančių Doncovo vadovaujamo raudonarmiečių dalinio kareivius, P. Raslanas, D. Rocius, P. Žalimas ir kiti kankino ir nužudė jų vadinamais politiniais nusikaltėliais 79 žmones. Respublikos prokuroras L. Sabutis paprašė Aukščiausiosios Tarybos prezidiumą sudaryti komisiją ištirti 1941 m. įvykius Telšių Rainių miškelyje. Komisija jau sudaryta. Prokuratūra kelia baudžiamąją bylą ištirti padarytiems nusikaltimams ir kitose Lietuvos vietose. Tardymo grupei vadovauja J. Vilutis. Renkami archyviniai dokumentai, ieškomi gyvi liudininkai, kurie buvo įvykusių tragedijų liudytojai Lietuvos holokauste.

— **Jaunimo teatro** dalyvavimas tarptautiniame Jugoslavijos festivalyje Belgrade atnešė jiems laimėjimus. Speciali Tarptautinės Jury komisijos premija vienbalsiai paskirta Jaunimo teatrui už spektaklį „Dėdė Vania", o lietuviui režisieriui Eimuntui Nekrošiui teko laikraščio „Politiki" premija už geriausią režisūrą. Pagrindinis apdovanojimas buvo suteiktas Barcelonos teatro grupei. Festivalyje dalyvavo teatrai iš Sovietų Sąjungos, Vengrijos, Olandijos, Prancūzijos, Lenkijos, Vokietijos, Ispanijos ir Italijos.

PAVERGTOJE LIETUVOJE

— **Vilniaus** grąžinimas Lietuvai minimas spalio 28 d., kai 1939 m. spalio 28-ji tapo Lietuvos kariuomenės įžengimo į Vilnių šventė. Kultūros rūmuose buvo surengtas 49-jų metinių minėjimas. Prof. J. Mackonis ta proga pastebėjo; „Vilniaus golgota dar laukia savo metraštininkų". Tą dieną norima padaryti nauja šventė — Vilniaus diena.

— **Kapsuko** miesto chorui (Marijampolėje) prie Šv. Arkangelo Mykolo bažnyčios suteiktas Česlovo Sasnausko vardas. Šį Lietuvos bažnytinės vyriausybės nutarimą parėmė respublikos kultūros ministerija. Chorui buvo įteiktas specialus aktas. Česlovo Sasnausko choras, vadovaujamas kun. Gracijaus Sakalausko, ta proga surengė lietuvių bažnytinės muzikos koncertą.

— **„Tiesoje"** siūloma ir pavergtoje Lietuvoje įvesti loteriją, kurios pelnas eitų Kultūros fondui, nes jam trūksta pinigų. O trūksta todėl, kad dalį turi atiduoti Maskvai, nes tas Kultūros fondas nėra tik Lietuvos Kultūros fondas. Reikia atiduoti duoklę ir Maskvai.

— **Vilniuje** spaudoje L. Paulauskas skundžiasi, jog Lietuva nuo pat įsikūrimo nepatyrė tokių elgetos ir ubago laikų, kaip dabar, persitvarkymo metu. Duok ir duok. Paminklus stato — duok, Žemutinę pilį atstato — duok, Muziejų restauruoja — duok ir t.t. Bet kur valstybinis biudžetas? Kuriam galui statomos vilos, suomiškos pirtys, valstybiniai poilsio namai, tik vyriausybinės sanatorijos, į kurias eilinis žmogus ir nosies įkišti neturi teisės, ne tik pailsėti? Taip buvo prieš persitvarkymą, taip yra dabar.

— **Dėkoja Sąjūdžiui** Lietuvoje pensininkai žmonės, kurie nemoka rusų kalbos. Daugelyje įstaigų jie būdavo išvaromi, o ypač Vilniuje, kad negalėdavo susikalbėti rusiškai. Kai buvo per televiziją pranešta, kad žmonės, dirbą viešose įstaigose, turės kalbėti lietuviškai, senieji net apsiverkė iš džiaugsmo.

— **Telšių** „Masčio" trikotažo gamybos įmonė išsiuntė savo pirmąją produkcijos siuntą į Suomiją. Buvo pasiųsta 1,100 moteriškų kostiumų, pasiūtų iš aksomo. Jie jau užmezgė ryšį ir su Kanados verslininkais.

— **Lietuvos** liaudies kontrolės komiteto inspektorius A. Suchorukovas pareiškė viešą papeikimą Padievyčio tarybinio ūkio vadovams S. Rimkui ir C. Vencienei už netinkamą atsiskaitymą, ns ūkyje net nežinoma, kiek laikoma karvių, kiek parduodama pieno valstybei ir nekontroliuojami kolūkiečiai.

— **Lietuvos** Komunistų vyriausybė nutarė pavesti Lietuvos Mokslų Akademijai išstudijuoti, ar reikia respublikoje įvesti „juostinį laiką", kuris labiausiai atitiktų geografinę padėtį bei gyventojų interesus.

— **Panevėžyje** Vėlinių dieną ligoninės kieme buvo iškilmingai atidengtas paminklas chirurgams — pirmųjų karo dienų aukoms S. Mačiuliui, J. Žemguliui, A. Gudoniui ir gailestingai seseriai Z. Kanevičienei pagerbti. Kun. J. Antanavičius pašventino vėl po 45 metų skulptoriaus Bučo sukurtą paminklą, kuriame buvo iškalti trys nukankintųjų bareljefai.

Adamkus padeda Lietuvai ekologinėse problemose

Vilnius. — Pavergtoje Lietuvoje, kaip rašo lapkričio 3 d. „Tiesa", vyriausybės kvietimu, viešėjo JAV gamtos apsaugos Vidurinio vakarų regiono administratorius, žymus JAV lietuvių kultūros veikėjas V. Adamkus. Lapkričio 1 d. svečią priėmė Lietuvos TSR ministrų tarybos pirmininkas V. Sakalauskas. Pokalbyje dalyvavo ministrų tarybos pirmininko pavaduotojas P . Ignotas, Lietuvos Kultūros fondo pirm. Č. Kudaba ir jo pavaduotojas G. Tarvydas. Buvo tartasi dėl galimybių plėtoti Lietuvos ir JAV organizacijų bendradarbiavimą sprendžiant ekologines problemas, užtikrinant Ignalinos jėgainės saugų darbą, kokią pagalbą čia gali suteikti JAV specialistai.

V. Adamkus turėjo konkrečių pasiūlymų, kaip paspartinti Kauno valymo įrenginių projektavimą bei statybą, kurią numatoma paskelbti svarbiausia nacionaline statyba. Adamkus pateikė konkrečių pasiūlymų dėl vandenviečių parinkimo Kaune. Ten taip pat rašoma, jog „pasikeista nuomonėmis dėl tautiečių gyvenančių JAV, kultūrinio palikimo sugrąžinimo į Lietuvą, dėl išeivijos menininkų nuolatinės ekspozicijos sukūrimo Vilniuje, kalbėtasi apie reikalingumą keistis specialistais, studentais, kurie studijuotų bei gilintųsi į ekologijos, ekonomikos, kalbos problemas".

KALENDORIUS

Lapkričio 15 d.: Albertas, Vaidilas, Leopoldas, Norda, Kolumba, Žadvydė.

Lapkričio 16 d.: Edmundas, Gertrūda, Aiškutis, Tyda, Gerdvilė, Vaišvydas.

ORAS CHICAGOJE

Saulė teka 6:38, leidžiasi 4:31.
Temperatūra dieną 63 l., naktį 44 l.

KELIAS Į SVEIKATĄ

NESIRGTI IR SVEIKTI. PAJĖGUMO UGDYMAS

KELIAS Į SVEIKATĄ, 6515 So. California Ave., Chicago, Ill. 60629

JONAS ADOMAVIČIUS, M.D.

MOKSLIŠKA IR GYVENIMIŠKA TIESA APIE CHOLESTEROLĮ (43)

Griežtai prisilaikant pasninkiško maisto (ALVUDO dietos) ir laiku taip elgtis pradedant galima cholesterolį kraujuje sumažinti iki saugios širdžiai normos-iki 130 mg%, net ir tam reikalui vaistų nevartojant.

Mediciniškai gyvenimiška tiesa, įgyvendinama tik išrinktųjų.

Koks gyvis bebūtum, visur ir visada privalai paklusti gamtos dėsniams: kitaip besielgdamas neišliksi nei sveikas, nei gyvas. Nebojimas gamtos-Tvėrėjo nuostatų labai tampriai rišasi su žmogaus apturimu blogiu. Štai tuo reikalu keletas faktų.

1. Važiuoja automobiliu Chicagoje dvi moteriškės ir nė viena jų nekreipia dėmesio į užrašą, kad gatvė baigiasi, nėra pravažiavimo. Na ir įvažiuoja abi į Chicagos upę.

2. Vieno sportininkų trenerio taboka, riebus ir cholesteroliu gausus maistas ir nerimstantis, nenustygstantis nusiteikimas (jis vadinamas geležiniu vyru) labai gerai derinasi su širdies ataka, gauta dar, palyginti, jaunose dienose.

3. Moteriškė atmeta pasninkišką maistą sklerozės gydymui ir dėl to ieško tokio gydytojo, kuris vien „nauju" vaistu jos sklerozę tvarkytų (nors to vaisto gamintojas griežtai įsako pirm maistu liesinti kraują bent per pusmetį). Toks elgesys labai gerai derinasi su tai moteriškei to vaisto sukeltu regėjimo sužalojimu ir kepenų pakrikimu.

4. Visokio amžiaus žmogaus nesilaikymas medicinos ir moralės dėsnių labai gerai siejasi su dabar nepagydoma AIDS liga: jau vienas iš 300 universitetuose čia studentų yra tos ligos sukėlėjais užsikrėtę; nuo 1981 birželio mėn. šiame krašte ta liga užkrėtė 96,650 asmenų ir mirė 56% jų.

Ne kitoks likimas laukia ir kiekvieno mūsiškio, kuris pamėgins minėtus nuostatus aplenkti, jų nepaisant. Todėl mes visi lietuviai su artėjančia Užgimimo švente ryžkimės atgimti tikrai lietuviškam gyvenimui. Švieskimės mediciniškai ir tvarkykimės psichologiškai: savus nusiteikimus (asmenybes) palenkime minėtų nuostatų pildymui. Tik taip elgdamiesi pradėsime sėkmingiau išvengti išvengiamų nelaimių.

Kraujas lieséja — širdies ataka retėja

Jau yra baigti keli moksliški tyrinėjimai ir jie suteikia mokslinį pagrindą cholesterolio reikaluose. Vienas toks dešimt metų užsitęsęs tyrimas buvo baigtas 1984 m. Jis pavadintas širdies arterijų pirminės apsaugos tyrimu (Coronary Primary Prevention Trials, trumpiau: CPPT). Buvo tirta 4,000 pusamžio sulaukusių vyrų, turinčių gausų cholesterolio kiekį kraujuje. Tie, kurie suliesino savo kraują dieta ir vaistais, turėjo mažiau širdies atakų ir mažiau sirgo širdimi.

Čia įterptinas alvudiškas tuo reikalu faktas, kad griežtai prisilaikant ALVUDO dietos, pasiseka net ir be vaistų suliesinti kraują iki 130 mg%. Tik labai riebų kraują turintiems patariama mažiausiai komplikacijų duodantis vitaminas niacinas. Jis imamas palaipsniui didinamomis dozėmis. Dozė pakeliama iki 2-4 gramų per parą — pagal reikalą. Kraujas irgi retkarčiais tikrinamas dėl galimų kepenų veikimo pakitimų. Jo vienas neigiamas veikimas yra trumpam laikui šilimos išmušimas ir odos paraudimas. Dažnam lietuviui tai yra mažmožis, kai reikia atsikratyti mirtinos negerovės — per riebaus kraujo.

Visiems žmonėms, nežiūrint jų amžiaus ir lyties yra naudinga krauja suliesinti. Taip tvirtina minėtiems tyrimams vadovavęs prof. Grundy. Jo atlikti tyrimai su 4,000 vyrų patvirtina faktą, kad sumažinant kraujuje cholesterolio kiekį, yra sumažinamas pavojus gauti širdies ataką. Iš to fakto prof. Grundy išveda, kad ir visi žmonės, nežiūrint jų amžiaus ir lyties, suliesindami cholesteroliu per riebų kraują gali gerai pasitarnauti savoms širdims.

Pariebini kraują už centą, Priartini širdies ataką už du centus

Nuo 1948 m. buvo atliktas garsusis Framingham tyrimas su 5,000 vyrų ir moterų. Buvo susekta, kad pariebinus kraują vienu procentu, priartinama galimybė širdies atakai dviem procentais. Kitas tyrimas (Lipid Research Clinics' Coronary Primary Prevention Trial, trumpiau: LRC-CPPT) irgi patvirtino kraujo riebėjimo cholesteroliu sąsają su širdies atakos incidentų dažnėjimu. Tai tiesioginis santykiavimas.

O čia dar vienas tyrimas lietuviškiems lepūnėliams iš apsnūdimo išjudinti.

Septynerius metus buvo nuodugniai sekti 3,800 vyrų. Jie visi valgė mažai cholesterolio turintį maistą ir vieni jų ėmė priedui cholesterolį mažinantį vaistą, o kiti nieko: vien „duonos piliules" (neveiksmingą medžiagą: „placebo"). Tokio tyrimo išvadoje tyrinėtojai irgi tvirtina, kad vienu procentu sumažinus kraujuje cholesterolio kiekį, gavosi dviem procentais mažiau širdies atakų.

Paskutiniu laiku atlikti tyrimai (The Cholesterol-Lowering Atherosclerosis Study — CLAS) parodė, kad kai cholesterolio kiekis kraujuje sumažėjo, sunormalėjo, buvo sumažinta ir sklerozės eiga pirmyn; o kai kuriais atvejais ji net buvo panaikinta. Šito mediciniško fakto turėtų pakakti net didžiausiam lietuviškam apsileidėliui: jis irgi dabar turi imti save nagan ir pradėti keisti savo neveiklumą širdies apsaugoje: jis turi pradėti apsieiti be gyvulinių taukų ir tvarkytis su visais nežmoniškais elgesiais: nerūkyti, negirtauti ir netinginiauti.

Išvada

Nėra reikalo mums lietuviams ir toliau kovoje su skleroze likti apsileidėliais ir dar ilgiau savo nesveikame kiaute riogsoti, vien „gardžiais" valgiais mūsų parengimuose pasitenkinus, visai nė neužsimenant, ar jie yra sveiki, širdžiai naudingi, ar jie bėga skelrozei už akių, ar net ją prašalina. Žuvis ima gesti nuo galvos. Visi vadovai imkime kuo geriausiai saviems pasitarnauti: savu pavyzdžiu pradėkime visais atžvilgiais nesiorientuojančius šviesti ir talkinti, pakreipiant jų gyvenimo vagą sveikatos link.

Pasiskaityti. *Internal Medicine World Report,* vol.3,No.19, November 1-14, 1988.

VALERIJONO LAŠAI NEI KENKIA, NEI PADEDA

Klausimas. Prašau atsakyti, nuo kokių ligų valerijono lašai padeda.

Atsakymas. Valerijono lašai, kaip ir kitos žolės, žolelės, taip mūsiškių nuo senovės pamėgtos, įskaitant ir Trejas-devynerias, yra senų laikų, kai geresnių neturėta, „geri" vaistai. Dabar apie juos nė vienam mūsiškiui nereikėtų nė užsiminti. Jei nesergi, nevartok jokių vaistų. O kai susirgsi, gydytojo patarimus pildyk visu 100%. Geriausiai bus, jei be recepto pirktų vaistų visai nevartosi, o ateityje tokių visai nepirksi. Nuo nesamos ligos visi vaistai, visos žolelės „padeda". O rimtai susirgus, turi rimtai ir gydytis, būdamas gydytojo žinioje. O jis jau žinos, kaip ligoniui kuo geriausiai talkinti.

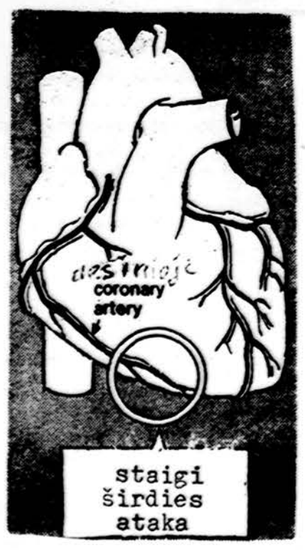
PATYS KOVOKIME SU STOROSIOS ŽARNOS VĖŽIU

Klausimas. Mano teta gerai jautėsi, kol pradėjo viduriais kraujuoti. Buvo surastas jau toli paženges storosios žarnos vėžys. Kaip galima tokios tragedijos išvengti? Kodėl ji jautėsi gerai, o liga plėtojosi iki nepataisomumo?

Atsakymas. Pas pensininką storosios žarnos bei išeinamosios vėžys gali būti visai gydytojo nepastebėtas tol, kol katastrofiška padėtis gaunasi. Ir štai kas reikia daryti, norint tokio blogio išvengti. Šis vėžys, gydytojų vadinamas colorectal cancer — piktybinis auglys storojoje žarnoje — yra savo dažnumu antroji vėžio forma šiame krašte. Ji vienodai paliečia abi lytis ir tas pavojus padidėja kiekvienam, sulaukus per 40 metų. Tas vėžys yra dažnesnis nelaukiamas svečias, ypač pas tuos žmones, kurie turi kraujo gimines, turėjusius storoje žarnoje vėžį; kurie turi žarnų uždegimą; kurie riebiai valgo ir kurie mažai naudoja rupaus, sėlenomis gausaus maisto.

Kaip susekti ankstyvoje stadijoje tokį vėžį?

Aplamai imant, kuo anksčiau toks vėžys surandamas, tuo daugiau galimybės jį išgydyti. Todėl, net ir vyrai ir moterys, kurie nieko blogo nejaučia, turi šitaip elgtis, norint tokį vėžį ankstyvoje stadijoje susekti.



Gerai, kad pasitaikė tam sportininkui širdies arterijos užsikimšimas dėl sklerozės širdies apačioje, nes ten — mažos, siauros arterijėlės. Todėl ir sužalojimas širdies atakų pasitaiso ir be jokio gydymo, žmogus net nežino, kad tokią mažą ataką turėjo. Visai kita pasaka bus, jei vidurinėje širdies dalyje stambesnė arterija užsiblokuos: tokiu atveju net ir stropiausia pagalba kartais nieko nepadeda. Todėl visi lietuviai visomis jėgomis, pirmiausia tinkamu maistu, turime jau dabar bėgti širdies atakai už akių.

1.) Daugiau 40 metų sulaukus: kasmetinis pirštinėtu gydytojo pirštų išeinamosios žarnos per išeinamąją angą ištyrimas.

2.) Daugiau 50 metų sulaukus ir toliau: kasmetinis išmatų tyrimas dėl paslėpto kraujo. Išeinamosios žarnos tyrimas su specialiu aparatu „sigmoidoscope" kasmetinis tyrimas tol, kol du kartus iš eilės nieko blogo nerandama; tada toks tyrimas kartojamas kas 3-5 metai.

Perspėjantieji storosios žarnos vėžio ženklai yra trys:

1) pakitimas žarnų tuštinimosi, 2) kraujavimas iš išeinamosios angos ir 3) paslaptas kraujas išmatose „occult blood".

Saugojimasis nuo storosios žarnos vėžio

Riebus maistas didina vėžio atsiradimo galimybę toje žarnoje, o sėlenomis gausus maistas (k.t. lietuviška duona, vaisiai, daržovės) tolina galimybę vėžiui atsirasti toje žarnoje.

Štai kaip turime pradėti maitintis:

1.) Nenutuk, o nutukęs sunormuok savo svorį.

2.) Sumažink riebalus maiste. Kartu kovodamas su širdies ataka, kovosi ir su vėžiu storojoje žarnoje: naudok vien kukurūzų aliejų, po kelis šaukštus kasdien, o visų kitokių riebalų iš viso venk.

3.) Pagausink tikrai lietuvišką valgį: stambiai maltų grūdų miltų duoną, vaisius, daržoves. Nenaudok jokių priedinių, iš vaistinės pirktų sėlenų.

4.) Kiekvieną dieną naudok vitaminą A ir C žalios ir stipriai geltonos spalvos daržovių ir citrininių vaisių pavidale bei jų sunkas.

5. Kelis kartus savaitėje valgyk gausiai kopūstų, brakoli, kolrabi, briuselio kopūstėlių (žiedbastučių) su valgiu ar kaip užkandą.

6. Apsieik be jokio alkoholinio gėrimo.

7. Nė iš tolo neliesk sūdyto, rūkyto ir su nitritu („nitrate") parengto maisto. Taip pat nė vienam lietuviui nereikia rūkyto kumpio, tokios žuvies, šaltos mėsos, dešrų bei kitokio krautuvėse prirengto maisto.

DAR VIENA MIESTŲ DRAUGYSTĖ CHICAGA — WASHINGTONAS!

Miestų draugystės šiuo metu yra labai „madoje". Bene ryškiausiai pavyzdys čia stovi svetimtaučių brukami Vilniaus su Madisonu ryšiai...

Iš kitos pusės, ryšių idėja gali būti ir pozityvi ir reikalinga. Miestų ryšiai gali būti net būtinai reikalingi lietuvių visuomenei kaip tik šiuo metu. Skaitytojų informacijai tą idėja — visai be debatų, oficialių vizitų bei sutarčių — jau yra vykdoma dviejų JAV miestų.

Štai, rugsėjo gale Chicagos ir Washingtono miestų lietuviai visai konkrečiai pradėjo įgyvendinti šių dviejų miestų draugystę. Draugystės tikslas: talkinti Chicagos priemiestyje užpirkto Lietuvių centro įsigijimui. Ar tai ne konkretus, pozityvus uždavinys, reikalingas ir kitų miestų su Chicaga draugystės?

Jau kalbant, visai rimtai, tai Washingtone susidarė talkos grupė, kuri skatina įsigijimui paramą Washingtono lietuvių tarpe. Talka š.m. lapkričio 19-20 d. m ruošia Algimanto Kezio vežiojama lietuvių dailininkų parodą. Ta pačia proga Washingtone bus sutikta ir A. Kezio naujausia knyga, kurią šiomis dienomis išleidžia Loyola Press amerikiečių leidykla.

Tai bus šiais metais didžiausias kultūrinis įvykis Washingtono lietuviams. Ta proga visuomenė bus skatinama remti įsigijimą, dosniai ir greitai aukoti. Kas duoda greit, dvigubai duoda — sakydavo prel J. Kučingis, išugdęs Los Angeles lietuvių parapijos nuosavybę į impozantiškos apimties objektą. Grįžtant prie A. Kezio, tai pastebėtina, kad jis su paroda Washingtone lankysis antrą kartą: 1987 kovo gale vietinės LB apylinkės rūpesčiu buvo suruošta jo atvežta paroda, gerai pavykus.

Šiais metais, parodą ruošia Lietuvos atstovas Stasys Lozoraitis, Jr., Vida Bandienė, Antanas Dundzila, Isabelė Laučkaitė — Howes, Nerija Kasparienė, Juozas Laučka, Dalė Lukienė — pirmininkė, Elvyra Vodopalienė.

Lauktina, kad Washingtono pavyzdžiu su Chicaga užmegztų ryšius ir kitų Amerikos miestų lietuviai. Juk Clevelandas, Detroitas, New Yorkas, Bostonas, Los Angeles, Philadelphija, Baltimorė, Omaha, St. Petersburgas ir kitos mažesnės vietovės turėtų į šį darbą jungtis — padėti įsigyti.

Lietuvių centro objektas yra didelis, geroj vietoj, už gerą kainą (1,000,000 dol.) pirktas. Iki metų galo išsimokėję, gausime net 200,000 dol., nuolaidą! Jis bus mūsų visuomenėj reikšmingas tuoj pat, juo naudosimės ir ateinantį šimtmetį. Jau dabar galima drąsiai teigti, kad tai bus 21 m. šimtmečio Amerikos lietuvių centras!

Įsigijimas nėra vien lokalinis tik Chicagos lietuvių rūpestis, nežiūrint to, kad nuosavybė yra Chicagos priemiestyje. Įsigijimą privalome remti visi, kaip paskutinio dešimtmečio eigoje visoje Amerikoje buvo renkamos aukos Lietuvos pasiuntinybės Washingtone remontui, Religinės šalpos būstinės New Yorke praplėtimui, katedrai, fondams, kongresams bei šventėms. Neužmirškime, kad Chicagos Jėzuitų — Jaunimo centro įgyvendinimą bene didžiausia suma parėmė Amerikos rytuose gyvenusi, reikalą supratusi moteris. Kun. Gutauskas yra jaudinančiai pasakojęs, kaip jis rinko aukas Jaunimo centrui prieš 35 metus!

Nėra abejonės, kad daugelis platesnio masto lietuvių visuomenės nuolatinių darbų bei vienkartinių renginių vyks Liet. centre. Aišku, nuolatiniais nuosavybės naudotojais bus Chicagos lietuviai, bet tas faktas neturi atbaidyti kitų. Tokios apimties objektą savo žinion gali imti ir jį pasiryžti išlaikyti tik geografiniam centre esanti didelė lietuvių kolonija.

Washingtono lietuviai džiaugiasi ir didžiuojasi šiam reikalui sukurtais draugystės ryšiais su Chicaga. Centro darbuotojai visai su pagrindu laukia panašių ryšių su kitais lietuvių gyvenamais miestais ir kviečia bet kur kitur gyvenančius lietuvius šio pirkinio įsigijimą remti pinigais. Nenoriu sakyti „remti auka", nes šiuo atveju tas terminas taikytinas siaurai, tik pildant IRS mokesčius (aišku, centras gavo federalinių mokesčių atleidimą). Čia gi eina kalba ne apie auką ar išmaldą, bet apie investavimą mūsų visuomenės gyvavimo aplinkai ateityje. Rūpinantis ateitim, nepadarykime klaidos — nenuvertinkime šio reikšmingo pirkinio. Jo reikia dabar, jo reikės kitais metais, reikės kito šimtmečio dienose.

Vėl grįžtant prie pusiau juokų pirmas šimtas lietuvių, lapkričio mėnesį davusių bent po 1,000 dol. ar daugiau gali tikėtis su garbės rėmėjo dviem bilietais sutikti kito šimtmečio Naujuosius Metus baliuje. Rinksimės 1999 (—tik už 11 metų, arba 4000 dienų!) gruodžio 31 dieną, 8 val. vakaro šauniam pobūviui... Bus karšta vakarienė, veiks baras ir gros geras orkestras...

Antanas Dundzila

Senam dera patarti, jaunam — paklausti.

Lietuvių patarlė

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY (USPS-161000)

Published daily except Sundays and Mondays, Legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of Legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Second class postage paid at Chicago, IL.

Subscription Rates: $70.00. Foreign countries $70.00

Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd St., Chicago, IL 60629.

Pašto išlaidas mažinant, pakvitavimai už gautas prenumeratas nesiunčiami. Ant DRAUGO prie kiekvieno skaitytojo adreso, gavus iš jo mokestį, atžymima, iki kada yra užsimokėjęs.

DRAUGO prenumerata mokama iš anksto

	metams	½ metų	3 mėn.
U.S.A.	$70.00	$40.00	$25.00
Kanadoje (U.S.A. dol.)	$70.00	$40.00	$25.00
Užsienyje (U.S.A. dol.)	$70.00	$40.00	$25.00
Savaitinis (Šešt. pried)	$40.00	$25.00	

• Administracija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nuo 8:30 iki 12:00.
• Redakcija dirba kasdien nuo 8:30-4:00; šeštadieniais nedirba.

• Redakcija straipsnius taiso savo nuožiūra. Nesunaudotų straipsnių nesaugo. Juos grąžina tik iš anksto susitarus. Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos prisiunčiamos gavus prašymą.

DR. LINAS A. SIDRYS
AKIŲ LIGOS, CHIRURGIJA
2636 W. 71st Street
Susitarimui: treč., ketv., šešt.
436-5566

DR. ŽIBUTĖ ZAPARACKAS
DR. PAUL KNEPPER
AKIŲ LIGOS — CHIRURGIJA
166 East Superior, Suite 402
Valandos pagal susitarimą
Tel. — 337-1285

DR. VIJAY BAJAI, M.D., S.C.
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ — VIDAUS LIGOS
IR ODOS CHIRURGIJA
(Augliai nuimami kabinete)
Priklauso Holy Cross ir Christ ligoninėms
2434 W. 71 Street, Chicago
Tel. 434-5849 (veikia 24 val.)
Pirm., antr., ketv., penkt. nuo 12 iki 6 v.v.

Ofs. 735-4477;
Rez. 246-0067; arba **246-6581**
DR. E. DECKYS
GYDYTOJA IR CHIRURGĖ
SPECIALYBĖ — NERVŲ IR
EMOCINĖS LIGOS
CRAWFORD MEDICAL BUILDING
6449 So. Pulaski Road
Valandos pagal susitarimą

DR. A. B. GLEVECKAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ — AKIŲ LIGOS
3900 W. 95 St.
Tel. 422-0101
Valandos pagal susitarimą

Kabineto tel. — 582-0221
DR. JANINA JAKŠEVIČIUS JOKŠA
VAIKŲ LIGOS
6441 S. Pulaski Rd.
Valandos pagal susitarimą

DR. ALGIRDAS KAVALIŪNAS
Specialybė vidaus ir kraujo ligos
Nechirurginis išsiplėtusių venų
ir hemoroidų gydymas
5540 S. Pulaski Road. Tel. 585-2802
Valandos pagal susitarimą
Penkt., antr., ketv. ir penkt.
Reikalui esant atvažiuoju ir į namus

DR. JOVITA KERELIS
Dantų Gydytoja
2659 W. 59th St., Chicago, IL
Tel. 476-2112
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. 598-8101
Val. pagal susitarimą

Tel. kabineto ir buto: OLympic 2-4159
DR. P. KISIELIUS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
1443 So. 50th Ave., Cicero
Kasdien 1 iki 8 val vak.
išskyrus treč. Šešt. 12 iki 4 val. popiet

DR. PETRAS V. KISIELIUS
DR. EUGENE McENERY
DR. JAMES BURDEN
INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS
GYDYMAS BEI CHIRURGIJA
155 N. Michigan Ave., Suite 324 ir
5635 S. Pulaski Rd., Chicago, IL
Tel. 565-2960 (veikia 24 val.)
Valandos pagal susitarimą

DR. IRENA KURAS
KŪDIKIŲ IR VAIKŲ LIGOS
SPECIALISTĖ
MEDICAL BUILDING
3200 W. 81st Street
Kabineto tel. RE 7-1168;
Rezid. 385-4811

Dr. Tumasonio kabinetą perėmė
DR. S. LAL
SPECIALYBĖ — VIDAUS LIGOS
2454 W. 71st Street
434-2123
Pirm. 2-7. Antr. ir
ketv. 9-12. Penkt. 2-7

Kab. tel. LU 5-0348; Rez. PR 9-5533
DR. FRANCIS MAŽEIKA
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4255 W. 63rd St.
Val. pagal susitarimą: pirm. ir ketv. 12-4
6-9; antr. 12-6; penkt 10-12; 1-6.

Kab. tel. 471-3300; rez. 442-8297
VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.,
Chicago, Ill. 60652
Pirm., antr., ketv. ir penkt.
pagal susitarimą

Cardiac Diagnosis, Ltd.
Marquette Medical Building
6132 S. Kedzie
Chicago, IL 60629
Tel. 436-7700
RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D
S. PRASAD TUMMALA, M.D.
SURENDER KUMAR, M.D.
Širdies ir Kraujagyslių Ligos
Valandos pagal susitarimą

Namų 584-5527
DR. ALGIS PAULIUS
ORTOPEDINĖS LIGOS
CHIRURGIJA
6132 S. Kedzie, Chicago, Ill.
Tel. 925-2670
1185 Dundee Ave., Elgin, Ill. 60120
Tel. 742-0255
Valandos pagal susitarimą

DR. L. D. PETREIKIS
DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. 598-4055
Valandos pagal susitarimą

DR. FRANK PLECKAS
(Kalba lietuviškai)
OPTOMETRISTAS
Tikrina akis. Pritaiko akinius ir
„Contact lenses"
2618 W. 71st St. — Tel. 737-5149
Val. pagal susitarimą. Uždaryta treč.

Dr. Tumasonio kabinetą perėmė
T. RAMA, M.D.
Specialybė — Chirurgija
2454 West 71st Street
Tel. 434-1818 — Rez. 852-0889
Val.: pirm., antr. ketv. ir penkt.
3 iki 7 v.v. Tik susitarus

DR. ANTANAS G. RAZMA
Specialybė — Vidaus ir plaučių ligos
2636 W. 71st. St., Chicago, Ill.
Tel.: 436-0100
11800 Southwest Highway
Palos Heights, Ill. 60463
(312) 361-0220 (312) 361-0222

DR. LEONAS SEIBUTIS
INKSTŲ, PŪSLĖS IR
PROSTATO CHIRURGIJA
2656 W. 63rd Street
Val.: antr. 1-4 v. p.p. ir ketv. 2-5 v. p.p.
Šešt. pagal susitarimą
Kabineto tel. 776-2880, rez. 448-5545

EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.
Specialybė — Vidaus ligų gydytojas
Kalbame lietuviškai
6165 S. Archer Ave. (prie Austin)
Valandos pagal susitarimą
Tel. 585-7755

Nyksta kaimas –

KALBA BE NAMŲ

Per ilgus ir labai sunkius sovietinių rusų okupacijos metus lietuvių kalba savo tikroje tėvynėje buvo užguita, niekinama, susinama. Ji buvo išmesta ne tik iš valstybinio gyvenimo, bet ir daugelio mokslo, ekonominio gyvenimo sričių, prikimšta nevykusiais naujadarais bei gramozdiškais vertimais iš rusų ir kitų kalbų. Ir tik dabar, antrojo tautinio atgimimo metais, bandoma ją grąžinti į tinkamą vietą. Okup. Lietuvos spaudoje spausdinama vis daugiau rašinių kalbos reikalais. Periodiškai išleidžiami du žurnalai, skirti specialiai kalbos gerinimo reikalams — „Kalbos kultūra" ir „Mūsų kalba". Bet ir kituose leidiniuose rašoma kalbos klausimais.

Turime prieš akis „Kultūros barų" Nr. 10. Į akis krinta du rašiniai: Alvydo Butkaus „Labiausiai skauda kalbos žaizdos" ir Valiaus Ardžiūno „Kokia kalba šnekėsim ir rašysim?" Abudu autoriai, atrodo, jauni kalbininkai, dar ir enciklopedijose neminimi. Bet jų išreikštos mintys teisingos ir mūsų dėmesio vertos.

Alvydas Butkus pirmiausia apgailestauja, kad buvo beatodairiškai naikinamas lietuvių kultūros palikimas. Kaip pavyzdį nurodo, kad „po 1972 m. gegužės riaušių Kaune kažkam iš miesto vadų toptelėjo galvon pridengti ‚nepadorias' vietas banko (Lietuvos banko. BK) pastogės grupėje, Vytį ir Gedimino stulpus. Tai buvo padaryta variniais figlapiais, o vėliau viskas užglaistyta cementu". Sovietuose vadų knygų tiražai buvę leidžiami dešimtūkstantiniais tiražais, o žymių lietuvių autorių knygoms vis „trūkdavę popieriaus". Toliau A. Butkus: „Man, kaip kalbininkui, sunkiausia žiūrėti į gimtosios kalbos žaizdas... Meilė kalbai yra Tėvynės meilės vaikas, kaip ir gamtos, kultūros meilė. Atskirdami savo vaikus nuo nacionalinės lietuvių kultūros, apribodami prieigas prie jos, ugdome ne internacionalistus, bet kosmopolitus — žmones be šaknų, be praeities, be namų („Ir platus gi kraštas mūs gimtasai!), žmones be kultūros... Apkarpius gimtosios kalbos vartojimo sritis, smuko kalbos kultūra, tad kova su kalbos klaidomis dabar panaši į Sizifo darbą". Toliau autorius nurodo, kad dabar lietuvių kalbos vartojimo sfera labai susiaurėjusi ir išstumta iš įvairių sričių: „a) daugelio įmonių ir įstaigų dokumentacija; b) karo tarnyba; c) kinas; d) geležinkelio, oro ir jūrų transportas, jūrų laivynas; e) valdymo sferos konferencijos, suvažiavimai; f) mokslinės disertacijos".

Esą kalbama apie Lietuvos suverenitą, bet net Lietuvos respublikinės įstaigos tarp savęs susirašinėjančios rusų kalba. tarpmiestinių traukinių maršrutas (pvz., Vilnius-Mažeikiai) nurodyti vien rusų kalba. Iš televizorių ekranų gimtoji kalba skambanti tik keletą valandų. Ant pieno maišelių užrašyta tik „moloko". Autobusų bilietai tik rusų kalba.

Labai blogą įtaką jauniems vyrams daranti karinė tarnyba, kuri, kaip žinome, atliekama už Lietuvos ribų. Taigi „grįžę iš armijos vyrai nebežino, kaip pasakyti lietuviškai „rota, nariad, karaul, staršina, zapas, otgul, dvevaljny ir t.t.". Vaikai bei jaunimas, pamėgdžiodami filmų herojus, kalba su rusišku žargonu: „koroče, putjovas, stukačius, tipo, nu zajac, pogodi ir kt.". Ir kitur, anot A. Butkaus, „rusicizmų net kibirais semk. O kur dar pažodiniai vertalai?" Rašinio gale autorius siūlo grąžinti lietuvių kalbą į jai priklausomą vietą: „Nevalia suglebusiems stovėti internacionalinėje rikiuotėje".

*

Valius Ardžiūnas aiškina, kad „amžių amžius kaimas buvo mūsų kalbos namai. Ten ji gyveno, augo, sirgo ir sveiko, turtėjo, skolinosi ir atiduodavo, bet visą laiką buvo ta pati. Jos tapsmas vyko pagal dėsnius, atitikusius mąstyseną ir dvasią tos tautos, kurios identiškumą ji reiškė ir formavo. Kaimas atlaikė karus, svetimšalių bangas, badmečius, marus, bajorų persimetimą į lenkus, lenkinimą". Bet dabar: „kaimas nyksta. Miršta girių kaimeliai ir viensėdžiai. Kolūkių gyvenvietės, netapusios miestu, netapo niekuo. Bežemiai žemės šeimininkai perka nekvepenčią duoną ir vagia savo darbo vaisių... Kaimas, praradęs tradiciją, estetiką ir filosofiją, jau nebegali ugdyti tų kalbos vertybių, kurios iki šiol buvo ir kuriomis ilgai maitino į miestą išeinančius savo vaikus. Trūksta natūrali tąsa. Kalba lieka be namų. O mes liekame be kalbos".

Kalba susinama ir kitais atvejais. Į ją įsiskverbė nešvankūs rusiški keiksmai, kitų kalbų jaustukai bei ištiktukai, o ypač vaikams — mykimas ir kriokimas, palydėtas gestikuliacijos. Beveik visiškai suniveliuotos tarmės. Atsiradę tokie naujadarai, kaip „motininė kiaulė" arba „tėvyninis muilas". Prie kai kurių žodžių buvusi prikabinta rusiška „-ovkas" ir atsiradę rusicizmai: „stažuotė, aranžuotė, grupuotė, šturmuotė". Arba vėl daug kas jau taria: „anykštietis, linkuvietis, salakietis, prienietis", kai reikia sakyti ir rašyti: „anykštėnas, linkuvis, salakonas, prieniškis ar prieniokas". Atsiradusi ir tokia sąvoka, kaip „motina didvyrė", bet tai esąs biologinis absurdas — „ji juk ne didelis vyras".

*

Lietuvos kalbos ir jos formų grynumu bei išlaikymu sielojasi ir žinomas italų lituanistas Gvidas Michelini, daugelio baltistikos studijų autorius, apgynęs filologijos mokslų disertaciją daktaro laipsniui Vilniaus universitete. Paskaitykime, ką jis rašo („Komjaunimo tiesa", X.21): „Aš manau, kad ji (lietuvių kalba)iki šiol buvo tik kaip neoficiali pabendravimo kalba. O tai po truputį reiškia kalbos mirtį. Kalba turi būti visais atžvilgiais valstybinė. Reikia tikėtis, kad taip bus ir Lietuvoje. Tačiau svarbu, kad ir patys lietuviai stengtųsi kalbėti tik lietuviškai. Nes dabar kaip yra? Vos išgirdę užsienietį, iškart griebiasi rusų kalbos... Ir iš vertėjų konferencijos įspūdžių galiu pateikti pavyzdį. Kai po konferencijos mums surengė ekskursiją į Kėdainius, dėl to, kad vienas ar du žmonės kalbėjo rusiškai, tai ir visa ekskursija buvo vedama rusiškai. Bet juk tai absurdiška! Lietuvių kalbos vertėjams Lietuvoje kalbėti ne lietuvių kalba! Mano nuomone, tai niekuo nepateisinamas dalykas. Patiems lietuviams reikia drąsiau kalbėti savo gimtąja kalba, tada ir kiti pradės noriau jos mokytis".

Šie didelio lietuvių tautos draugo italo mokslininko žodžiai įsidėmėtini ne tik mūsų tautiečiams okupuotoje Lietuvoje, bet ir išeivijos lietuviams, kai mes labai dažnai, ypač renginių metu, kuriuose kelių šimtų lietuvių skaičiuje dalyvauja vienas ar keli nelietuviai, programą pravedame nelietuvių kalba.

b. kv.

MŪSŲ VILTYS – DOSNIOJI LIETUVIŲ VISUOMENĖ

Pokalbis su dr. Petru Kisieliu, trečiųjų pasaulio lietuvių sporto žaidynių lėšų telkimo komiteto pirmininku

JURGIS JANUŠAITIS

— Artėja trečiosios Pasaulio lietuvių sporto žaidynės Australijoje. Jūs įeinate į išvykos organizacinį komitetą ir vadovaujate lėšų telkimui. Sakykite, kokie didžiausi lėšų telkimo rūpesčiai dabar?

— Pinigai — didžiausias rūpestis. Šią vasarą vyko didieji lietuvių renginiai Kanadoje: Pasaulio Lietuvių Bendruomenės seimas, Pasaulio lietuvių kultūros kongresas, Pasaulio lietuvių tautinių šokių šventė. Šiems renginiams telktos lėšos su ypatingu uolumu. Amerikos lietuvių visuomenė suaukojo gražią sumą 108,000 dol.

Pasaulio lietuvių sporto žaidynės — dar vienas didelis ir labai svarbus, ypač jaunimui, šių metų pabaigos renginys, vykstąs Australijoje, net nepraslinkus nė pusmečiui nuo įvykių Kanadoje. Tad dėl naujo piniginio vajaus teko keletą mėnesių palaukti, leidžiant lietuvių visuomenei bent atsikvėpti. Dabar vėl siunčiame tūkstančius laiškų su vokeliais, tikėdami, kad lietuvių visuomenė ir šį kartą aukosis ir aukos lietuviškojo jaunimo paramai.

— Kokia išvykos komiteto sąmata ir kaip manote surinktus pinigus panaudoti?

— Keli šimtai tūkstančių vien sportininkų kelionėm, juk Australija už jūrių marių. Didžiąją kelionių išlaidų dalį padengs patys sportininkai iš savo ir iš savo tėvų kišenių. Išvykos komitetas pasiryžęs surinkti bent 40,000 dol. ir bent dalį sportininkų kelionių išlaidų bandysime padengti.

— Kokius metodus naudojate, telkdami lėšas, ir kiek jų jau sutelkėte?

— Lėšų telkimo pagrindas — dosnioji lietuviškoji visuomenė. Aukotojus bandome surasti bendralaiškiais, išsiuntinėjamais tūkstančiams lietuvių. Tikimės sutelkti lėšų ir laimėjimų būdu. Labai daug šitokiems vajams padeda mūsų šauniųjų žurnalistų straipsniai spaudoje, pati spauda, skelbimai lietuviškose radijo valandėlėse, išsami informacija laikraščiuose ir asmeniški kontaktai su aukotojais, nevengiant jiems įgristi telefoniniais pašaukimais ar asmeniškais laiškais. Mūsų iki šiol sutelktos lėšos dar tiktai pakeliui pas išdininką R. Puodžiūną.

— Ar sutelktos lėšos bus naudojamos tik Š. Amerikos sportininkams paremti?

— Taip. Lėšos bus skiriamos tik Š. Amerikos sportininkų paramai.

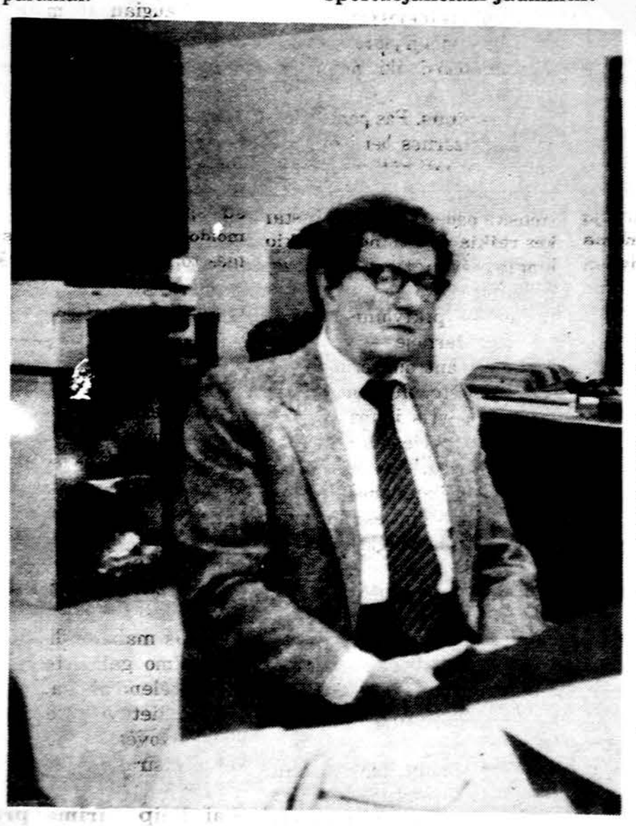
— Gerai pažįstate lietuvių jaunimą. Su juo daug dirbate. Kaip vertinate sportininkų veiklą? Ar jaunimas-sportininkai yra solidarūs Lietuvių Bendruomenei ir ar jie talkina jos veiklai?

— Nemaža savo visuomeninio darbo teko skirti jaunimui, dirbant jaunimo ideologinių organizacijų eilėse (ateitininkuose, skautuose). Taip pat teko organizuoti, globoti bei remti Cicero kolonijos sportininkus. Sportas yra viena iš svarbiųjų jaunimo auklėjimo priemonių plačioje skalėje. Auklėjimo rezultatai, aišku, atspindi sporto vadovybės bei vadovų pastangas, sugebėjimus, įsipareigojimą. Sportas ugdo drąsą, kovos dvasią, veržlumą, ryžtą, socialumą, sugebėjimą dirbti komandinį darbą. Lietuviškas sportas tarnauja lietuviškajai orientacijai, lietuvybės išlaikymui. Šį uždavinį yra gerai supratusios lietuviško sporto vadovybės, surasdamos būdą artimam ryšiui su Lietuvių Bendruomene, paskiriant savo atstovus tiek į Pasaulio Lietuvių Bendruomenės, tiek ir į Amerikos LB krašto valdybas.

— Kokie Jūsų pageidavimai lietuviškajai visuomenei ir sportuojančiam jaunimui?

— Lietuvių sportas, būdamas lietuviška organizacija, laukia didesnio dėmesio iš lietuvių visuomenės. Lietuviškoji visuomenė visuomet jaunimą skatina nepamiršti mūsų tautos įpareigojimo visur ir visada skleisti lituvybę ir patiems išlikti lietuviais. Šį kartą lietuvių sportas kviečia visuomenę į nuoširdų lietuvišką dialogą. Pagelbėkime lietuvių sporto žaidynėms tuo pačiu uolumu, kaip ir kitiems didiesiems mūsų renginiams šiais metais ir praeityje padėjome. Iš anksto viso komiteto vardu visiems mūsų pastangas remiantiems nuoširdžiai dėkoju.

— Dėkojame Pirmininkui už išsamų, atvirą, nuoširdų žodį ir linkime sėkmės.



Dr. Petras Kisielius — lėšų telkimo pirmininkas.

VEIDU Į LENINĄ!

Gorbačiovui pradėjus „perestroiką", anapus prakiurusios geležinės uždangos kone viskas atsisuko, kaip tariama, veidu į Leniną. Ir šiapus, išeiviuose, tarsi pamėgdžiojant aną atosūkį, kartais nepagrįstai nuklystama, taip sakant, leninop.

Dr. K. Bobelis bene pirmas, kaip ir pritiktų Vliko pirmininkui, griebėsi už „Lenino rankos". Jau 1985 m. spalio 24 d. savo laiške Jungtinių Amerikos Valstybių prezidentui jo susitikimo su Gorbačiovu išvakarėse porino, kad **Lietuvos taikos sutarties su Rusija** (1920 m. liepos 12 d.) **pirmasis straipsnis esąs „parašytas paties Lenino ranka".** (1985 m. lapkričio „Elta"). Argi Kremlius anuomet dar neturėjo mašininkės ir rašomosios mašinėlės, kad Leninui pačiam teko ranka rašyti sutartį?!

Narcizas Prielaida, matyt, lenktyniaudamas su Vliko pirmininku, 1988 m. vasario 29 d. Ženevoje vykusioje Jungtinių Tautų Žmogaus teisių komisijos sesijoje, be kitų dalykų, dėstė, kad **Leninas 1920 m. pasirašęs nepuolimo ir teritorinio neliečiamumo paktą su nepriklausoma Lietuva.** Čia Prielaidai bus susimaišiusi Lietuvos-Rusijos 1920 m. taikos sutartis su Lietuvos-Sovietų Sąjungos 1926 m. nepuolimo (paktu) sutartimi. Šį istorinį maišalą ir Lenino šmėkliojimąsi jis urbis et orbis skelbė ir lietuvių išeivijos laikraščiuose.

Mūsų žurnalistikos senas vilkas dr. Juozas Prunskis irgi kartoja tokias pat nuoslydas nuo tikrovės. Pasakodamas apie Lietuvos-Rusijos taikos derybas Kremliuje, tvirtina (ne savo lūpomis), kad **jose „Tarybų Rusijai atstovavo ir už ją pasirašė Liaudies Komisarų Tarybos pirmininkas Leninas ir užsienio reikalų liaudies komisaras G. Čičerinas".** (1988 m. rugsėjo 28 d. „Draugas" Nr. 189).

Betgi šie teiginiai yra neteisingi: netikslūs, iškraipyti, pramanyti. Iš tikrųjų būta kitaip. Kaip rodo Lietuvos-Rusijos taikos sutarties tekstas, paskelbtas einančio Respublikos prezidento pareigas Steigiamojo Seimo pirmininko A. Stulginskio ir ministerio pirmininko dr. K. Griniaus 1920 m. lapkričio 30 d. „Vyriausybės žiniose" Nr. 53, minimos taikos sutarties deryboms įgaliotiniais buvo paskirti: Lietuvos — Tomas Naruševičius, Petras Klimas, Simonas Rozenbaumas, Juozas Vailokaitis ir Vytautas Račkauskas, o Rusijos — Abraomo sūnus Adolfas Joffe, Juozapo sūnus Julijonas Marchlevskis ir Leonido sūnus Leonidas Obolenskis. Po sėkmingų derybų Lietuvos-Rusijos taikos sutartį pasirašė tik čia išvardintieji abiejų šalių įgaliotiniai; nei Leninas, nei Čičerinas jos nepasirašė, nors, sprendžiant iš Petro Klimo atsiminimų, derybose jie dalyvavę. Nė vienas jų nepasirašė nė taikos sutarties ratifikacijos protokolo. Jį 1920 m. spalio 14 d. Maskvoje pasirašė iš Lietuvos pusės J. Baltrušaitis, o iš Rusijos — L. Karachan'as.

Istorinės žinios, jei dar teikiamos ir svetimiesiems, ypač mėgsta patikrinimą. Taigi ir Lenino vardas netartinas be reikalo: pravartu įsiminti mūsų liaudies išmintis — atsarga gėdos nedaro.

Bronius Nemickas

KIAUŠINIAI SUMAŽINTU CHOLESTEROLIU

Vidurinės Kalifornijos pakrantės parduotuvėse pradėta pardavinėti kiaušiniai, turį tik pusę tiek cholesterolio, kiek paprasti kiaušiniai ir trečdalį mažiau natrijaus (sodium) nei paprasti. Jų gamintojas nurodė, kad šie kiaušiniai turi tik 125 mg cholesterolio, kai paprastas „Large" kiaušinis turi 278, ir tik 55 gramus natrijaus, vietoj paprasto 70 g. Šias statistikas patvirtino JAV agrikultūros pareigūnai. Šiuos kiaušinius gaminančio vištų ūkio Rosemary Farm generalinis vadovas Paul May paaiškino, jog tai atsiekiama maitinant vištas specialiu, slapto recepto lesalu. Šie kiaušiniai kainuoja 1.89 dol., vietoj panašių paprastų 1.49 dol., t.y. 30% brangiau.

BALTASIS BANGINIS

HERMAN MELVILLE

ROMANAS

Išvertė P. Gaučys

55

Umai ištiestoji ranka savotiškai pajudėjo ir sustingo, tuo tarpu penki valties irklai iš karto palinko. Valtis ir jos vyrai apmirė. Tuojau atsilikusios trys valtys taip pat sustojo. Banginiai panėrė į mėlyną vandenį, niekam iš tolo nepastebėjus to jų judesio, tačiau Ahabas, kaip buvęs daug arčiau, tai pamatė.

— Kiekvienas težiūri jų irklų kryptimi! — sušuko Starbuckas. — O tu, Quequeeg, stokis!

Vienu striktelėjimu šis užšoko ant trikampės platformos valties priekyje ir, ten stovėdamas, atidžiai žiūrėjo į vandenį toje vietoje, kur medžioklė buvo užbėžta. Tuo pačiu metu galima buvo matyti valties užpakalyje Starbucką, bestovintį ramų ir vikriai besisupantį į taktą, pagal savo riešuto kevalo lingavimus, su akimis įsmeigtomis į vandens mėlynę.

Netoliese nuo ten Flasko valtis taip pat nejudėjo. Jos vadas drąsiai įkopė į savotišką storą siją, buvusią tartum tęsiniu skaiuterės, kuri kelioms pėdoms buvo iškilusi virš valties užpakalinės platformos (ant jos apvyniojama banginio virvė). Savo aukščiausioje vietoje ji nebuvo storesnė už rankos delną. Ant šitos atramos bestovėdamas, Flaskas atrodė besėdįs ant skęstančio laivo stiebo.

— Mano žvilgsnis nesiekia toliau trijų bangų — jis tarė. — Iškelkite irklą ir aš atsisėsiu ant jo.

Tada Dagoo, rankomis besiremdamas valties krašto, greitai nuslydo į užpakalį ir atsistojęs karininkui pasiūlė savo plačius pečius pjedestalo vietoje.

— Puiku! Labai ačiū tau, mano puikusis bičiuli, tik aš norėčiau, kad tu būtum penkiasdešimčia pėdų aukštesnis — tarė Flaskas.

Tada, plačiai išskėtęs kojas, milžiniškas negras truputį pasilenkė, atkišo savo plaštaką, kad Flaskas ant jo atremtų koją, o paskui uždėjęs karininko ranką sau ant galvos, išpuoštos plunksnomis, ir paragindamas jį šokti tuo pačiu metu, kai jis jį pastūmės į aukštį, vienu sėkmingu stūmiu užkėlė vyruką ant savo pečių. Flaskas liko stovėti, besiremdamas ranka, kurią Dagoo iškėlė, kaip atramą.

Kiekvienu metu naujokui esti nuostabu matyti, su kokiu stebuklingu ir instinktyviu vikrumu banginių medžiotojas išsilaiko ant kojų valtyje, nepaisydamas jos išdavikiško lingavimo įsisiūbavusioje jūroje. Dar įspūdingiau matyti tokiose aplinkybėse įkopusį ant užpakalinės sijos. Bet matyti mažąjį Flaską, bestovintį ant milžiniško Dagoo pečių, buvo dar įdomiau, nes abejingai, ramiai ir su savotišku didingumu besilaikydamas, negras siūbavo pagal valties supimosi taktą. Iškilęs ant jo pečių, karininkas atrodė tartum sniego gniužulas. Labai gyvas ir nekantrus mažasis Flaksas kartas nuo karto daužė kojom, bet dėl to plati negro krūtinė nėsikilnojo dažniau alsuoti.

Savo ruožtu Stubbas nerodė jokių jaudinimosi ženklų. Gal banginiai panėrė iš baimės, gal šiaip sau niurktelėjo, ir, jeigu panašiai buvo, Stubbas belaukdamas guodėsi ramiai rūkydamas pypkę. Ją ištraukė iš po skrybėlės juostelės ir ją kimšo nykščiu spausdamas tabaką, bet vos tik spėjo degtuką brauktelti į delną, šiurkštų, kaip smiltinis popieris, kai Taštegas, jo perstekininkas, visą laiką atidžiai žiūrėjęs pavėjui, staiga sudribo ant sėdynės ir pamišėliškai suriko:

— Plaukite ten! Jie ten!

Sausumos žmogus nebūtų matęs jokio banginio, bet vien tik žalsvo ir truputį drumsto vandens plotą.

— Vyručiai, irkitės! Irkitės! — tarė Starbuckas labai žemu, bet intensyviai sukauptu šnabždesiu, tuo tarpu jo aštrus žvilgsnis skverbėsi į tolį.

Jis mažai ką tesakė savo įgulai, ji savo ruožtu irgi mažai tekalbėjo. Kartas nuo karto tylą pertraukdavo koks šnabždesiu ištartas žodis ar maldavimo formoje duotas koks įsakymas.

Visai priešingai elgėsi mažasis Flaskas.

— Vyručiai, kalbėkite, sakykite ką! Rėkaukite ir irkitės! Vyručiai, užmeskite mane ant jo juodos nugaros! Ai, Dievuli mano! Pirmyn! Pirmyn. Aš tuoj išprotėsiu! Žiūrėkite! Žiūrėkite į tą baltą vandenį!

Taip bešūkaudamas, nusiėmė kepurę, ją sugniaužė ir sviedė į jūrą. Galiausiai pradėjo spardyti valties užpakalį, tartum įsiutęs kumeliukas.

— Pažiūrėkite į aną berneli! — tarė Stubbas, nutęsdamas balses ir kandžiodamas savo trumpą pypkę, kurią užgesusią laikė dantyse... — Atrodo, tartum tą Flaksą būtų apnikę priepuoliai. Vaikeliai, greičiau irkitės! Kūdikiai, pirmyn!... Šiandieną vakarienei gausite pudingo... Stumkitės! Sulaužykite krūtines ir nugaras! Na, mėginkite visi iš karto sprogti.

(Bus daugiau)

BALFAS TURI GALVĄ, ŠIRDĮ IR AKIS

STASYS GARLIAUSKAS

Po dvylikos metų lapkričio 5 dieną Balfo direktoriai suvažiavo į Detroitą pasitarti ir nustatyti tolimesniam šalpos darbui gaires. Jaukiose Šv. Antano parapijos patalpose juos globojo vietinis skyrius ir direktorė Rožė Ražauskienė.

Suvažiavime dalyvavo 20 direktorių ir dvylika įgaliotinių. Juos pasveikino Alfonsas Juška, skyriaus pirmininkas, ir Rožė Ražauskienė, Detroito direktorė. Invokaciją sukalbėjo kun. Alfonsas Babonas. Marija Rudienė, centro valdybos pirmininkė, pradėjo sesijas, pasveikindama suvažiavimo dalyvius. Tylos minute pagerbti mirusieji ir išvardintos jų pavardės. Kun. Jonas Juozupaitis sukalbėjo maldą. Visus patikrino gen. sekeretorė Ona Jokubaitienė. Penkiolikos punktų darbotvarkė priimta, perkėlus 14 punktą į ankstyvesnį laiką. Buvo perskaitytas Vlado Pažiūros, negalėjusio atvykti į suvažiavimą, laiškas. Praėjusio suvažiavimo protokolo svarbesnius punktus perskaitė Ona Jokubaitienė. Buvo nominuota mandatų bei balsų skaičiavimo ir rezoliucijų komisijos.

Antroje sesijoje vykę Balfo centro valdybos darbuotojų pranešimai sudarė šalpos darbo vaizdą, kurį labai tiksliai apibūdino Marija Rudienė, centro valdybos pirmininkė ir reikalų vedėja, posakiu (kurį panaudojau antraštei) Balfas turi galvą, širdį ir akis.

Papasakojo Vytauto Skuodžio išlaisvinimo istoriją. Balfas jį šelpęs visus metus, o po to išrūpino iš valdžios pragyvenimui pašalpą ir jo dukrai stipendiją studijuoti kolegijoje. Taip pat yra išrūpinta pašalpa dr. K. Ėringiui. Žmonės Skuodžiams yra davę nemažai aukų ir jų vardu Balfe yra sudarytas fondas, kuriuo, esant reikalui, šeima pasinaudoja. Tai yra aukotojų jiems skirti pinigai, kurių Balfas kitiems tikslams negali naudoti. Taip pat išvardino visą eilę pabėgėlių kituose kraštuose, kuriems laikinai suteikiama pašalpa, kad jie nebadautų, ir išrūpinama tų kraštų organizacijų globa. Kalbėdama apie dr. Algį Statkevičių, pažymėjo, kad Balfas jam patvarkė apsigyvenimą šiame krašte. Punsko lietuviams yra siunčiami drabužiai, vaistai, muilo milteliai ir šiek tiek maisto. Ypačiai reikalinga pagalba vaikams. Tokių vaistų, kurie galėtų sudaryti pavojų sveikatai, nesiunčia. Šiame reikale daug padeda dr. J. Adomavičius.

Marija Rudienė, lankydama Suvalkų trikampio lietuvius, yra gerai susipažinusi su jų skurdu. Jiems uždarbio vos užtenka prasimaitinimui, o aprangai nelieka lėšų. Todėl ji prašo aukoti gerus, švarius rūbus, bet ne skudurus. Ji labai gerai atsiliepė apie prel. Dzirmeiką ir vyskupą Paetz, kurie nuoširdžiai rūpinasi lietuvių dvasiniais reikalais, ieško kandidatų į klierikus iš lietuvių tarpo (šiuo metu jau yra trys) ir ragina remti savo tautiečius. Pasakojo, kaip tėvai pagal senąsias tradicijas gražiai auklėja vaikus.

Papildomai apie Punsko lietuvius kalbėjęs Albinas Dzirvonas panešė, kad yra sudaryta Punsko šelpiamųjų lietuvių kartoteka apie 200 asmenų, kaip talkininkai pakuodami paketėlius labai palengvina darbą, kaip pusdykiai išpardavimo metu iš K. Mart gaunami batai, antklodės ar kitos gėrybės. Kun. Jonas Borevičius, grįžęs iš Suvalkų trikampio, perdavė lietuvių gilią padėką už pagalbą.

M. Rudienė, kalbėdama apie paramą Vasario 16 gimnazijai, pastebėjo, kad tos gimnazijos nuosavybei nupirkti Balfas davė 5000 dolerių ir kad šiais metais per 9 mėnesius persiuntė 25,416 dolerių. Stambiomis sumomis buvo paremti lietuviai tėvynėje ir Lenkijoje. Kardinolui Vincentui Sladkevičiui paskirta trijų tūkstančių auka Lietuvos tikinčiųjų reikalams. Skiriame daug mažesnių aukų reikalingiems pagalbos, kaip pavyzdžiui nepasiturintiems Vokietijos lietuviams liet. spaudai užsiprenumeruoti. Tačiau neduodama tiems, kaip senutei, kuri, pardavusi seną namą ir pirkdama naują, trūkstamus du tūkstančius nori gauti iš Balfo. Painformavo, kad asmenys, iškviesdami svečius iš Lietuvos, turi finansinę atsakomybę už juos ir turi pasirūpinti laikina apdrauda, nes nelaimės atveju Balfas nepadės. Jai yra žinoma, kad iš Lietuvos yra siunčiami, apmokant jiems kelionę, pas gimines jų artimieji, kad išreikalautų testamentinį palikimą nors pusei jų turimo turto.

Balfo archyvui yra baigiamas įrengti kambarys Putname. Tam tikslui paskirta 5000 dolerių. Tuojau bus pradėtas nuvežtų dokumentų tvarkymas. Centro raštinei yra nupirkta kopijavimo mašina. Raštinės darbui palengvinti įsigytas kompiuteris, kurio pirkimui Vygantai paaukojo 5000 dol. Taip pat planuojama centro būstinei įsigyti didesnes patalpas, kurioms yra pilnas direktorių pritarimas.

Balfui labai svarbu turėti narių. Visas aukas reikia siųsti centrui. Skyriai be centro valdybos sutikimo neturi skirti aukų. Balfo nariams jokių pareigų neuždedama, bet centro valdyba valdžiai turi įrodyti, kad ji nėra fiktyvi, kad gautų šalpos organizacijos pripažinimą.

Marijai Rudienei baigus savo pranešimą, vietoje iš pareigų pasitraukusios Aldonos Daukienės, direktoriaus pareigoms pristatytas ir vicepirmininko pareigoms patvirtintas kun. Jonas Juozupaitis.

Gen. sekretorė Ona Jokubaitienė pranešė, kad ji palaiko ryšius su centro valdyba, kad ne visada dėl didelio atstumo gali nuvykti į posėdžius, kur ją pavaduoja Vytautas Kasniūnas. Propaguoja šalpos darbą jaunimo tarpe. Jai tekę pasikalbėti su viceprez. Bush, kuris buvęs nustebintas, kad lietuviai turi šalpos organizaciją.

Centro valdybos iždininko Kosto Čepaičio pranešimas buvo optimistiškas. Per devynis šių metų mėnesius gauta aukų 88,000 dol. Balfo iždė yra atskiri fondai numatytiems tikslams. Aukos Balfui nemažėja, išsilaiko tame pačiame lygyje. Marija Rudienė, dalyvaudama tarptautinėje šalpos organizacijų konferencijoje, patyrė, kad kitų panašių organizacijų aukos yra labai sumažėjusios ir jos stebisi, kaip Balfas yra pastoviai remiamas. Dr. Pranas Budininkas pasakojo apie kompiuterių sistemos įrengimą centro raštinėje. Bus įsigytas lietuviškas raidynas ir kitais metais susilauksime Balfo lankstinuko. Vytautas Kasniūnas pristatė informacijos reikalą. Ragino iš skyrių veiklos nepagailėti žinių spaudoje ir radijo valandėlėse.

Irena Kriaučeliūnienė kalbėjo apie archyvo dalies sutvarkymą Yra dar nesutvarkytų bylų, kurios buvo perimtos, iš New Yorko perkeliant centro valdybos būstinę į Chicagą. Taip pat papasakojo apie Antano ir Marijos Rudžių pagerbimą Chicagoje, kuriam ji vadovavo ir kuriame dalyvavo apie 600 asmenų. Jaunų žmonių tarpe ji patyrusi susidomėjimą Balfu.

Turiu dar paminėti centro valdybos sekeretorės Faustinos Mackevičienės raportą ir Balfo padėką centro raštinės tarnautojoms L. Aleknienei ir I. Polikaitienei. Diskusijose iškeltas klausimas įstaigos tarnautojų algų reikalu. Buvo diskutuotas jaunimo įtraukimas į Balfo darbą ir įvairūs būdai bei priemonės sutelkimui lėšų. Aiškintasi spaudoje skelbtos premijos jaunuoliui, pasidarbavusiam Balfo veikloj. Ta premija nėra Balfo, bet ją duotų mecenatas ir ją skirtų komisija. Buvo daug gerų ir įdomių siūlymų lėšoms sutelkti. Būtų galima surengti madų parodą, „garage sale", aukotojams įteikti plunksną su Balfo inicialais ar ką nors panašaus. Iškeltas sumanymas išbandyti galimybes įsteigti naujus Balfo skyrius.

Baigiant sesiją, centro valdybos pirmininkei atsiklausus, direktoriai pritarė erdvesnės būstinės įsigijimui, kuris yra reikalingas centro darbui. Kitas Balfo seimas bus ateinančiais metais spalio 14-15 dienomis Chicagoje. Balfo 45 metų veiklos sukaktis bus paminėta Chicagoje 1989 m. Jaunimo centre.

Dr. Česlovas Masaitis pateikė penkias rezoliucijas. Abi sesijos užtruko aštuonias valandas. Pertraukų metu kavute ir užkandžiais svečius vaišino Rožė Ražauskienė ir Ona Šadeikienė, padedamos savo talkininkių.

Po posėdžių teko persikelti į parapijos svetainę, kur prie dailiai papuoštų stalų (Onos Šadeikienės darbas) rinkosi suvažiavimo dalyviai ir detroitiškiai. Prieš vakarienę meninei programėlei atlikti skyr. pirmininkas Alfonsas Juška pristatė du jaunuolius. Abu baigę lituanistines mokyklas ir veiklūs lietuvių jaunimo organizacijose. Tai Asta Jurgutytė, kuri yra amerikiečių pop orkestro solistė ir reguliariai dainuoja Detroito klubuose. Ji yra baigusi University of Michigan. Manvydas Šepetys yra medicinos studentas ir reiškiasi kaip pianistas. Asta padainavo Krinta lapai, muz. Racevičiaus, aranžuota R. Kaspučio, Tykiai, tykiai — B. Budriūno, Ugnelė — Bražinsko, Ar ateisi — muz. Gudauskienės ir bisui Dainava — Polikaičio. Publika jaunuosius talentus priėmė labai šiltai.

Pasistiprinus skaniais valgiais, buvo porą sveikinimų. Nijolė Zelwinder, LB Detroito apylinkės pirmininkė, atsilankiusi į vakarienę tarė gražų sveikinimo žodį, o Kęstutis Miškinis, Detroito Lietuvių organizacijų centro vardu atsiuntė sveikinimą raštu. Buvo pagerbti ilgamečiai Balfo 76-to skyriaus darbuotojai bei propaguotojai: kun. Alfonsas Babonas, Vladas Staškus, Česys Šadeika, Ona Šadeikienė, Rožė Ražauskienė, Alfonsas Juška, Kazys Ražauskas, Kazys Gogelis ir Antanas Zaparackas. Marija Rudienė jiems įteikė po Balfo sagę, o kun. Babonui knygą. Kazys Gogelis Marijai Rudienei įteikė Amerikos Lietuvių Balso radijo klubo leidinį. Apdovanotojų vardu padėkos žodį tarė Antanas Zaparackas. Po to Marija Rudienė pakalbėjo vakarienės dalyviams. Gerą nuotaiką dar pakėlė Irena Kriaučeliūnienė, paskaičiusi humoreską, tilpusią prieš daugelį metų „Spygliuose ir Dygliuose" apie Balfą — kariauną prieš skurdą.

Antroji diena buvo skirta pamaldoms ir pabendravimui. Pamaldas laikė ir prieš pamokslą Balfo darbuotojus pasveikino kun. Alfonsas Babonas. Šv. Mišios buvo aukojamos už gyvus ir mirusius Balfo darbuotojus bei rėmėjus. Pamaldų metu gražiai giedojo Šv. Antano parapijos choras, vadovaujamas muz. Stasio Sližio, iškilmes baigdamas giesme „Išklausyk Lietuvos". Po pamaldų vėl buvo pasivaišinta šeimininkių pagamintais skaniais blynais ir pabendrauta su platesne visuomene. Balfo direktorė Rožė Ražauskienė pakvietė Balfo direktorių suvažiavimo dalyvius į savo namus pasivaišinti.

Suvažiavimas vyko labai sklandžiai ir darbinga nuotaika. Diskusijose ar pasiūlymuose buvo parodyta daug rūpesčio šalpa, kalbama apie reikalą ir negaišinama laiko. Pasitvirtino Marijos Rudienės pasakymas, kad kiekvienas vicepirmininkas ar valdybos narys turi pakankamai darbo ir jį sąžiningai atlieka. Jos sumaniai vadovaujamas suvažiavimas per vieną dieną atliko daug darbo, nustatant gaires tolimesnei Balfo veiklai.

Į šį suvažiavimą atsilankė ir Alfonso Juškos buvo pristatyta ilgametė Balfo darbuotoja Marija Kasevičienė. Ji atstovavo tiems savo bendradarbiams, kurie jau amžinybėje.

Lina (Edelytė) ir Adomas Vainauskai

NAUJA LIETUVIŲ ŠEIMA

Spalio 1 dieną Lina Edelytė, Romualdo ir Marijos Edelių duktė, susituokė su Adomu Vainausku, Romano ir Loretos Vainauskų sūnum. Jungtuvės įvyko Šv. Vicento de Paul bažnyčioje Phoenixe. Mišias atnašavo ir jaunuosius moterystės sakramentu sujungė kun. P. Mullin.

Daug šiltumos jungtuvių apeigoms suteikė visų giminių, ypač mažųjų, aktyvus įsijungimas į iškilmingas ceremonijas. Vyriausia pamergė buvo Ramona Zapustaitė, jaunosios pusseserė, pabrolys — jaunojo brolis Mark. Antroji pora — jaunojo sesuo Inez ir artimas draugas J. Warneke. Liturginius skaitymus atliko Linos brolio Tado dukrelė Jeniffer Edelytė, jos sesutė Melisa — gėlių nešėja ir Jamie — svečių knygos globėja. Kito brolio Liudo sūnelis Timothy dalijo bažnyčios ceremonijų programą.

Prasidėjus eisenai prie altoriaus, Lina, praeidama pro savo motiną, trumpam klupteli, priimdama jos palaiminimą ir pabučiavimą. Po to su visa palyda ji prisijungia prie Adomo. Mišių metu pasikeičiama pažadais ir aukso žiedeliais. Apeigoms pasibaigus, bažnyčios prienagyje svečiai praėjo pro jaunavedžių porą, linkėdami jiems laimės. Po to visi susirinko Holiday Inn erdvioj salėj, kur laukė paruoštos vaišės. Jaunuosius tarpdury pasitiko tėvai su duona, druska ir vynu, o svečiai — audringu plojimu. Visiems susėdus prie skoningai papuoštų stalų, buvo pateikti iškilmingi pietūs ir šampanas pakelti stiklus į jaunųjų laimingą gyvenimą. Vaišių metu buvo perskaitytos telegramos, gautos iš Lietuvos nuo artimųjų giminių. Muzikai smagiai grojant, šoko jaunieji, jų tėvai ir svečiai. O svečių buvo nemažai. Jaunosios abu broliai su šeimom, daug bendradarbių bei draugų. Iš lietuvių dalyvavo artimi Edelių šeimos draugai: Aldona ir Antanas Minelgai iš Olympia, Wash., Ada Jagelienė iš Toronto, Marija Macežienė iš Chicagos ir kelios Phoenixo šeimos.

Lina, gyvendama Chicagoje, lankė Marijos aukštesniąją mokyklą. Jos tėveliams persikėlus į Phoenixą, ji tęsė mokslą vietinėse mokyklose, įskaitant ir Arizonos universitetą, kurį baigė įsigydama bakalauro laipsnį iš humanitarinių mokslų. Jau eilę metų ji užima atsakingą poziciją Phoenix Republic-Gazette dienraščio finansų skyriuje. Gražiai kalbėdama lietuviškai, Lina ne kartą talkininkavo lietuvių organizacijoms, pravesdama minėjimų programas bei padėdama suruošti įvairius renginius.

Adomas, dalį vaikystės praleidęs Detroite, su savo tėveliais apsigyveno Phoenixe, čia studijavo ir baigė Arizonos universitetą, tapdamas aeronautikos inžinierium. Šiuo metu jis dirba Arizonos valstybės imigracijos departamente, Florence, Az.

Atlikę povestuvinę kelionę Virgin Islands, jaunieji apsigyveno Chandler mieste, kuris yra pusiaukelėj tarp judviejų darboviečių.

Phoenixo lietuviai linki naujajai šeimai laimingo ir prasmingo gyvenimo. Ir iš visko atrodo, kad jiems tai lengvai seksis, juo labiau, kad abu yra giliai susipratę krikščionys. Net į savo vestuvių programėlę jie buvo įrašę motto: „Mes trokštame, kad Kristus būtų mūsų šeimos galva ir mūsų gyvenimo Viešpats".

Vikt. Zakarienė

CLASSIFIED GUIDE

REAL ESTATE

RE/MAX REALTORS — *GREIT PARDUODA*

RIMAS L. STANKUS

361-5950 636-6169

Norintieji **PIRKTI** ar **PARDUOTI NAMUS** per šią įstaigą, prašome paminėti, kad esate arba norite būti **Rimo Stankaus** klijentais. Nuosavybės įkainavimas **nemokamai.**

Let's Make a Deal!

Owner motivated and willing to listen to all offers. 3 bedrm. Georgian in St. Mary's. Appliances, basement, garage, 1 yr. warranty. 80's. Call **Cindi, A & F Real Estate, 735-8000**

HELP WANTED

Wanted cosmotologist with facial experience for unique Center. Call **444-9234** for an interview.

LITHUANIA, THE EUROPEAN ADAM

Prof. dr. JUOZO ERETO vokiškai parašyta apie Lietuvą, išversta į anglų kalbą **dr. Algio Mickūno.** Antroji laida 1983 m. Išleido Kęstučio Butkaus fondas. Tai labai gera dovana amerikiečiams, o taip pat ir mūsų jaunimui pasiskaityti apie Lietuvos istoriją ir dabartinę būklę komunistinės Rusijos okupacijoje. Kaina su persiuntimu $4.50. Illinois gyventojai moka $4.75.

Užsakymus siųsti:

DRAUGAS
4545 W. 63rd St.
Chicago, IL 60629

REAL ESTATE

MLS KOMPIUTERIŲ

pagalba galite **PIRKTI** ar **PARDUOTI NAMĄ** mieste ir priemiesčiuose. Sąžiningai patarnaus

J. BACEVIČIUS

BELL-BACE REALTORS
INCOME TAX — INSURANCE
6529 S. KEDZIE
778-2233

GREIT IR SĄŽININGAI PATARNAUJAME PIRKIME BEI PARDAVIME NUOSAVYBIŲ.

Nemokamai įkainuojame jūsų nuosavybę, taip pat pristatysim pagal pageidavimą, sąrašą parduodamų namų jūsų ieškomoj apylinkėj, mieste ar priemiesty. Suinteresuoti prašau skambinti ar užeit pas

BUDRAITIS REALTY
6600 S. Pulaski
767-0600

MISCELLANEOUS

A VILIMAS MOVING

Tel. 376-1882 ar 376-5996

10%—20%—30% pigiau mokėsit už apdraudą nuo ugnies ir automobilio pas mus.

FRANK ZAPOLIS
3208½ West 95th Stret
Tel. — GA 4-8654

ELEKTROS ĮVEDIMAI — PATAISYMAI

Turiu Chicagos miesto leidimą. Dirbu ir užmiesty. Dirbu greitai, garantuotai ir sąžiningai.

655-2020
KLAUDIJUS PUMPUTIS

Kaišiadorių vyskupija VI tomas

Šiame paskutiniame tome aprašoma ne tik Kaišiadorių vyskupija, bet jame dar talpinama visų jau anksčiau išleistų tomų bendroji dalis: papildymai, atitaisymai, vardynai...

Architektūrinių ypatybių aprašymai yra dr. inž. Jurgio Gimbuto.

Puošnus, gerai paruoštas leidinys: 608 psl., 772 iliustracijos, kietais viršeliais.

Paruošė spaudai ir išleido Am. Lietuvių Bibliotekos Leidykla (Lithuanian Library Press).

Atspausdino Morkūno spaustuvė.
Kaina su persiuntimu $27.00
Užsakymus siųsti:
DRAUGAS
4545 W. 63rd St.
Chicago, IL 60629 USA

Kaišiadorių vyskupija

Illinois gyventojai dar pridėda $1.84 valstijos mokesčio.

DRAUGE GAUNAMI NAUJAUSI LEIDINIAI

EGLĖ ŽALČIŲ KARALIENĖ. Apysaka. Paruošė R. Račkauskienė, N. Mackevičienė. Liet.-anglų kalbomis. 40 psl. 1986	$3.00
KALBĖKIME LIETUVIŠKAI (vaikams) Nij. Mackevičienė. 88 psl. 1987	$3.00
PELENĖ (knyga ir kasetė) Nij. Mackevičienė, R. Račkauskienė, G. Valiulienė. 37 psl. 1982	$5.00
MEŠKIUKAS RUDNOSIUKAS. Vytė Nemunėlis. 22 psl. 1966	$4.00
ŠAMO EŽERO SEKLIAI. Apysaka. Nijolė Jankutė. 133 psl. 1988	$6.00
PARKAS ANAPUS GATVĖS. Apysaka. D. Brazytė-Bindokienė. 137 psl. 1973	$3.00
MANO KARTOS LIKIMINIAI METAI. Poezija. Balys Gaidžiūnas. 104 psl. 1980	$5.00
KRIKŠTO VANDUO JONINIŲ NAKTĮ. Poezija. Kazys Bradūnas. 94 psl. 1987	$8.00
SAUJA SKATIKŲ. Detektyvinių romanų serija. Nr. 1. Kazys Almenas. 198 psl. 1988	$10.00
LIETINGOS DIENOS PALANGOJE. Det. romanų serija. Nr. 2. Kazys Almenas. 200 psl. 1988.	$10.00
ISLAMAS. Religija, kultūra, valstybė. Antanas Rubšys. 109 psl. 1987	$5.00
VERTYBĖS IR DOROVĖ. Moralinės filosofijos pagrindai. Juozas Leonas Navickas. Liet. kat. m. akad. 234 psl. 1988	$25.00
RINKTINIAI RAŠTAI, Filosofinės studijos. Stasys Šalkauskis. 687 psl. 1986	$40.00
DALIA. Romanas. Vacys Kavaliūnas. 236 psl. 1983	$10.00

Pastaba. Užsakant knygas per paštą, pinigų nesiųsti, užsimokėsite gavę sąskaitą, kurioje bus pridėta ir persiuntimo išlaidos.

Konferencijos posėdyje: Bostono „Taupos" vedėja Asta Karosienė, ižd. Tomas Ashmanskas ir valdybos pirm. Romualdas Veitas; Californijos Kredito unijos dir. Aloyzas Pečiulis ir valdybos pirm. Albinas Markevičius, Clevelando „Taupos" dir. Egidijus Marcinkevičius ir sekr. Rita Staškutė.

Nuotr. **Vl. Bacevičiaus**

LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVŲ KONFERENCIJA

Tyliai, be triukšmingos propagandos Šiaurės Amerikoje gimė nauja finansinė institucija Lietuvių kredito unijų sambūris (Confederation of Lithuanian Credit Unions of North America). Gimimo vieta — Cleveland, Ohio ir data — 1988 spalio 29-ji diena. Tai bus stipri ekonominė jėga su beveik ketvirčio bilijono dolerių aktyvo ir arti 22,000 narių.

Kanadoje lietuviai turi keturis kredito kooperatyvus: du Toronte ir po vieną Hamiltone ir Montrealyje ir JAV-se; New Yorko „Kasa" su skyriais Chicagoje, Cicero, Hickory Hills, Detroite, St. Petersburg Beach ir Waterbury; savarankūs kooperatyvai yra Santa Monicoje ir Los Angeles, Bostone ir Clevelande. Toronto „Paramos" kooperatyvas jau šventė 35 metų sukaktį, o jauniausias — Clevelando „Taupa" savo darbą pradėjęs 1984 birželio mėn., jau turi 6.3 mil. aktyvo ir arti 700 narių.

Pirmojoje lietuvių kredito kooperatyvų konferencijoje spalio 28-29 dienomis Clevelande dalyvavo: New Yorko „Kasos" atstovai: Gintas Žemaitaitis, generalinis menedžeris ir iždininkas, ir direktorius Algirdas Šilbajoris; Toronto „Paramos" valdybos pirm. Dainius Vaidila ir Toronto Prisikėlimo parapijos kooperatyvo valdybos pirm. dr. Stp. Čepas ir jo pavaduotojas J. Palys; Hamiltono „Talkos" valdybos pirm. J. Stankus, ižd. Stasys Dalius ir dir. Juozas Krištolaitis; Santa Monikos Californijoje Lietuvių Kredito sąjungos vald. pirm. Albinas Markevičius ir dir. Aloyzas Pečiulis; Bostono „Taupos" vald. pirm. Romualdas Veitas, ižd. Tomas Ashmanskas ir vedėja Asta Karosienė; Clevelando „Taupos" vald. pirm. ir vedėjas Vytautas A. Staškus, pavaduotojas dr. Vytautas Maurutis, ižd. Dana Ramonienė, direktoriai: Vincas Urbaitis, Algis Rukšėnas ir Eugidijus Marcinkevičius, investavimų konsultantas Zenonas Obelenis, teisinis patarėjas adv. Algis Širvaitis, kredito komiteto pir. Richard Hallal ir kontrolės komisijos pirm. Jonas Kazlauskas.

Suvažiavime negalėjo dalyvauti Montrealio „Lito" ir Los Angeles Lietuvių kredito unijos atstovai. Jie apie suvažiavimo eigą buvo informuojami ir gauti jų pritarimai. Suvažiavime taip pat dalyvavo NCUA (National Credit Union Administration) atstovas Mr. R. Stahl ir Ohio Credit Union League atstovė Virginia Wright.

Mintis sušaukti lietuvių kredito unijų konferenciją kilo iš V.A. Staškaus, Clevelando „Taupos" kooperatyvo iniciatoriaus ir įkūrėjo, turinčio iš Case Western Reserve universiteto ekonomijos-sąskaitybos bakalaurą, 17 metų dirbusio didžiulės tarptautinės bendrovės TRW finansų menedžeriu.

Konferenciją atidarė ir jai pirmininkavo V.A. Staškus. Algis Rukšėnas, Nationalities Service direktorius, knygų autorius ir žurnalistas, kalbėjo apie sujungtų jėgų svarbą šių dienų dominuojančios visuomenės sraute; inž. Romualdas Veitas iš Bostono, turįs inžinerijos firmą, palietė tarpusavio bendrų ryšių ir tarpusavio kooperavimo reikšmę; Alvidas Jasinavičius, tarptautinės konsultacijos ir atskaitomybės Ernest & Whinney firmos komunikacijos skyriaus direktorius (26 m.) kalbėjo apie jaunų žmonių įtraukimą į kredito kooperatyvų sąjūdį. Bendrose diskusijose kelti klausimai ir ieškota atsakymų temoje apie kolektyvinės jėgos svarbą konkurenciniame ūkyje. R. Veitas apibūdino mūsų veikiančius pagrindinius fondus, mesdamas mintį, kad šie fondai turėtų jungtis į lietuvių kredito kooperatyvų sąjūdį, o Tomas Ashmanskas, CPA specialistas, apie paskolų ir kitų projektų problemas. Bendrose diskusijose svarstyta paskolų saugumo, tarnautojų pensijų, gyvybės ir sveikatos draudimo bei paskirų vietovių specifiniai projektai.

Aplamai tai buvo gerai pasiruošusių profesionalų svarstybos, kurios neabejotinai padės kredito kooperatyvų veiklą plečiant.

Dviejų dienų seminaras buvo baigtas jaukiu kokteiliu ir vakariene Dievo Motinos parapijos svetainėje, kur rengėjai buvo pasikvietę ir svečių iš Clevelando. Vaišių metu kalbėjo Ohio kredito unijų konsultantė Virginia Wright apie didžiųjų Amerikos, kaip Postal Union ir kitų kooperatyvų veiklos metodus ir projektus ateičiai.

Kredito kooperatyvų atstovai, dėkodami šios konferencijos iniciatoriui Vytautui A. Staškui, padovanojo gražų sieninį laikrodį Clevelando „Taupos" kooperatyvo įstaigai.

Paskiri kredito kooperatyvai ir toliau pasilieka savarankios finansinės institucijos, bet, reikalui esant ir siekiant narių gerovės bei atsižvelgiant į mūsų tautinius interesus, bus veikiama sujungtomis rankomis ir kapitalu. Lietuvių kredito kooperatyvai įžengia į naują, platesnės veiklos fazę.

V. Rociūnas

APIE AUKOTOJUS IR PROPAGUOTOJUS

AURELIJA M. BALAŠAITIENĖ

Jau plačiai skelbiamas ir propaguojamas Lemonto lietuvių centro įsigijimas, pareikalavęs didelių pastangų ir, žinoma, reikalingas didelių pinigų. Tuo klausimu jau yra pasisakę daugelis žurnalistų ir visuomenininkų spaudoje, ir dabar tai yra įvykęs faktas. Paskutinėmis žiniomis pranešama, kad skubiai sutelkus visą vieno milijono dolerių sumą iki gruodžio 31 dienos, galima bus „pasinaudoti 200,000 dolerių nuolaida", kaip nurodoma viso puslapio skelbime „Drauge". Iš karto kyla klausimas, kokia finansinė institucija gali duoti tokią aukštą nuolaidą ir, kas svarbiausia, kas bus su likusia 200,000 dolerių suma? Atsakymas į tuos klausimus yra būtinas, nes suma yra pakankamai didelė, kad tokiu paaiškinimu būtų pasitenkinta.

Skelbime milžiniškomis raidėmis parašyta „Pasaulio lietuvių centras", tačiau, skaitant smulkesnį tekstą, jis iš tikrųjų vadinasi „Lietuviškų misijų centru". Ne visai pagrįstas paaiškinimas apie vardo inkorporavimą nepateisina to, kad Amerikos dokumentuose (juk gyvename Amerikoje) tie pastatai išliks „misijų centru". Kodėl? Įkorporavimo dokumentų sudarymas nėra nei labai komplikuotas, nei reikalaujantis didelių išlaidų, ypačiai imant dėmesin milžinišką projekto sumą. Ir neaiškus tų „dviejų grupių" teisinis ryšys ir, pirmajam projektui nepavykus, negalėjimas naujam pirkėjui parinkti pavadinimą. Girdime apie indėnų misiją, laukinių Afrikos tautelių misiją, bet... argi mums lietuviam, ką tik gavus kardinolą ir palaimintąjį Jurgį Matulaitį, turintiems platų lietuviškų parapijų tinklą ir katalikišką spaudą, toks pavadinimas tinka? Jei mes tarpusavy ir vadinsime tuos pastatus „Pasaulio lietuvių centru", tai amerikiečiams ir taksi vairuotojams jis išliks „misijų centru"... Skelbimo su tokiais neaiškiais komentarais nepakanka, kad būtų sukeltas entuziazmas ir stambūs aukotojai skubėtų siųsti savo čekius. Be to, skelbiant, kad tai būsiąs centras, skiriamas „kultūriniam, moksliniam ir religiniam" reikalam, reikėtų vengti stambių rašybos ir kalbos klaidų, kaip pvz. „prieš maždaug pusantrus metus"...

Dabar pakalbėkime apie aukotojus. Česlovas Žilionis savo straipsnyje „Pakeliui prie lietuviško centro" (dar vienas pavadinimas), aiškiai skatinamas noro prabilti į lietuviškas širdis, kad būtų suaukota reikiama suma. Užuot apeliavus pozityviai į aukotojus, jis iš pasiturinčių asmenų gerokai pasišaipo, net panaudodamas tokius neleistinus išsireiškimus, kaip ‚užsifundyti". Amerikoje yra populiarus priežodis: „Daugiau musių sugausi su medum, negu su actu"... Argi savo pašto dėžutėse nerandame glėbių prašymų aukoti vienam ar kitam Amerikos labdarybės reikalui, ypačiai prieš šventes? Visi tie prašymai, ar tai būų kokiai nors sveikatos ar veteranų ar šalpos bei misijų programai, yra mandagūs, apeliuojantys į jausmus, sukeliantys norą nors maža auka atsiliepti. Bet barimu, pajuoka ir pašaipa tikrai nieko nelaimėsime. Juk visi turime savo privatų gyvenimą, su teise atostogų metu pakeliauti po tolimus kraštus ar net Lietuvą, įsigyti gyvenimo patogumus, nes visa tai yra teisėtai uždirbta, ir niekas neturi teisės skaičiuoti svetimų kišenių...

Tarp kita ko, „polyesterio" suknelė yra pigesnė už natūralios vilnos ar lino suknelę ir praktiškesnė. Jos dėvėjimas nėra nei turtuolės, nei šykštuolės simbolis. ...Nei „storos skūros", nei „gerų laikų", nei „skaudančio nykščio" palyginimai ir įvairūs atgyvenę barbarizmai („prie tonciaus" nesuprantami jaunesnės kartos pasiturintiems profesionalams) nesukels noro susidomėti, susirūpinti ir eiti į talką. Bent vienas argumentas, įrodant tokio centro reikšmę ir naudą, nesitenkinant vien bendrybėmis, kaip tai nurodyta skelbime, prisidėtų žymiai daugiau prie aukotojų entuziazmo.

Kaip visi didieji projektai, taip ir šis yra reikalingas tikslesnio paaiškinimo, išdėstant ir teisinius pagrindus bei finansines sutartis, kad (čia panaudosiu kolegos Žilionio stilių) nepirktume „katės maiše". Kas liečia reklamą, aukų prašymus ir vajus, laikas pasimokyti iš mūsų gyvenamojo krašto.

Norėjimas tepadeda tik tada, kai jį lydi darbas, pasiryžimas ir energija.

O.S. Marden

Viskas yra vienas kito reikalingas: be darbo nebus kapitalo, nei darbo — be kapitalo.

Leonas XIII

Clevelando Lietuvių kredito „Taupos" kooperatyvo valdyba: pirm. ir vedėjas Vytautas A. Staškus, vicepirm. dr. Vytautas Maurutis, tarnautojas Aleksas Spirikaitis ir ižd. Dana Ramonienė.

Nuotr. **Vl. Bacevičiaus**

A.†A.
ELEANOR PADZIUNAS

Antanaitytė

Gyveno Holy Family Villa, Lemont, IL, anksčiau Marquette Parko apylinkėje.

Mirė 1988 m. lapkričio 13 d., 10:30 val. vak., sulaukusi 86 m. amžiaus.

Gimė Lietuvoje, Krekenavoje.

Pasiliko dideliame nuliūdime sesuo Viktorija Kairienė ir sūnėnas Albertas Kairys su šeimomis Lietuvoje. Amerikoje brangūs draugai: Eva Jerome, James ir Barbara Baumhart ir kiti draugai bei pažįstami.

Velionė buvo našlė a.a. Joseph Padziunas.

Kūnas pašarvotas antradienį, lapkričio 15 d. nuo 3 iki 8 v.v. Petkus-Marquette koplyčioje, 2533 W. 71st St.

Laidotuvės įvyks trečiadienį, lapkričio 16 d. Iš koplyčios 9 val. ryto bus atlydėta į Švč. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčią, kurioje įvyks gedulingos pamaldos už velionės sielą. Po pamaldų bus nulydėta į Šv. Kazimiero lietuvių kapines. Vietoje gėlių, prašoma aukoti Holy Family Villa.

Nuoširdžiai kviečiame visus gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdę **draugai ir giminės Lietuvoje.**

Laidotuvių direkt. Donald A. Petkus. Tel. 476-2345.

A.†A.
JONAS KRIŠTOLAITIS

Mirė 1988 m. spalio mėn. 29 d. Clevelande, palaidotas lapkričio mėn. 2 d. Kalvarijos kapinėse.

Buvo gimęs 1913 m. gruodžio mėn. 28 d. Lietuvoje, Vaitiškių kaime, Kudirkos Naumiesčio parapijoje, Šakių apskrityje.

Lietuvoje buvo Lietūkio tarnautojas. Išeivijoje gausiai rėmė lietuvišką spaudą, lietuviškų knygų leidimą ir visą lietuvių išeivių visuomeninę-kultūrinę veiklą.

Širdingai dėkojame Šv. Jurgio parapijos klebonui J. Bacevičiui už maldas koplyčioje, gedulingas mišias bažnyčioje ir už velionio palydėjimą į kapines. Mūsų padėka priklauso pasakiusiems atsisveikinimo kalbas: Lietuvių Bendruomenės vardu — Vl. Čyvui, Lietuvių Pensininkų D-jos pirm. J. Malskiui, o taip pat ir visiems, kurie dalyvavo atsisveikinime ir laidotuvėse.

Dėkojame visiems, kurie vienu ar kitu būdu užjautė mus ir padėjo išgyventi gilaus liūdesio valandas.

Seserys Bronė Botyrienė, Juozė Daugėlienė ir brolis Juozas Krištolaitis.

Mylimai Mamytei

A.†A.
DOMICELEI GRESIENEI

mirus, dukrai FELICIJAI reiškiame gilią užuojautą.

Nijolė, Vidmantas, Viktoras ir Rasa Raišiai
Nijolė ir Romas Zdaniai

PADĖKA

A.†A.
BRANGUOLĖ KAIRYTĖ PARONIENĖ

mirė š.m. rugsėjo mėn. 21 d., Chicagoje. Palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiai dėkojame kun. V. Mykolaičiui už maldas koplyčioje, šv. Mišias ir palydėjimą į amžino poilsio vietą.

Dėkojame T. J. Vaišniui, SJ už maldas koplyčioje religiniame atsisveikinime. Ypatinga padėka Aldonai Prapuolenytei, pravedusiai atsisveikinimą ir Alei Namikienei jame dalyvavusiai.

Nuoširdi padėka operos chorui ir dirigentui maestro Arūnui Kaminskui už jautriai sugiedotas giesmes koplyčioje. Dėkojame solistams Vaciui ir Margaritai Momkams už giesmes bažnyčioje šv. Mišių metu.

Mūsų padėka karsto nešėjams.

Nuoširdi padėka visiems artimiesiems, draugams ir pažįstamiems dalyvavusiems šermenyse ir laidotuvėse. Dėkojame visiems mums reiškusiems užuojautą žodžiu, raštu ir spaudoje, už gėles, šv. Mišių aukas, aukojusiems šalpai ir kitoms organizacijoms.

Dėkojame laidotuvių direktoriui D. Petkui už nuoširdų ir rūpestingą patarnavimą.

Liūdinti šeima

GAIDAS—DAIMID

EUDEIKIS

TRYS MODERNIŠKOS KOPLYČIOS PATARNAUJA IR CHICAGOS PRIEMIESČIUOSE

4330-34 S. California Avenue
Telefonai — 523-0440 ir 523-9852

4605-07 South Hermitage Avenue
Telefonas — 927-1741-1

4348 S. California Avenue
Telefonas — 523-0440

PETKUS

MARQUETTE FUNERAL HOME
TĖVAS IR SŪNUS

2533 West 71 St., Chicago
Telefonas — 476-2345

1410 So. 50th Av., Cicero
Telefonas — 863-2108

STEPONAS C. LACK ir SŪNŪS
LACKAWICZ

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

2424 West 69th Street — Tel. RE 7-1213
11028 Southwest Hwy. — Tel. 974-4410
9236 S. Roberts Rd. — Tel. 430-5700

BUTKUS — PETKUS

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

1446 South 50th Avenue
Cicero, Illinois
Telefonas — 652-1003

Sally **Donald M., Jr.**

VANCE

LAIDOTUVIŲ KOPLYČIA

DIREKTORIAI

1424 So. 50 Ave., Cicero Illinois

PATARNAUJA CHICAGOJE BEI PRIEMIESČIUOSE

Tel. 652-5245

APLINK MUS

x **Marijos aukšt. mokyklos Dramos** skyrius statys komediją „The Man who Came to Dinner", lapkričio 18 ir 19 dienomis 7:30 val. vak. Marijos mokyklos salėje. Sekmadienį, lapkričio 20 d., vaidinimas bus 3 val. p.p.

x **Malda su Kristaus palaiminimais** nuo kalno bus keturių savaičių seminaras, kurį praves Aldona Zailskaitė Šv. Antano parapijos salėje Cicero trečiadieniais, lapkričio 16, 23, 30 ir gruodžio 7 dienomis, 7 val. vak. Visi kviečiami dalyvauti.

x **Cathy Campbell,** „Chicago Catholic" vyriausioji redaktorė, lapkričio 11 d. aplankė Amerikos Lietuvių Tarybos būstinę, susipažino su jos darbu, domėjosi įvykiais Lietuvoje ir lietuvių išeivijoje. Taip pat ji aplankė Seklyčią ir susipažino su lietuvių socialiniu darbu.

x **Nepriklausomos Lietuvos** kariuomenės atsikūrimo 70 metų sukakties minėjime meninę programos dalį atliks solistai Margarita ir Vacys Momkai. Akompanuos muz. D. Lapinskas. Po meninės programos dalies bus šventės dalyvių bendri pietūs. Chicagos visuomenė kviečiama dalyvauti nepriklausomos Lietuvos kariuomenės atsikūrimo 70 metų sukakties minėjime lapkričio 20 d.

x **Panevėžyje lietuvių susirinkimas,** Palanga ir Klaipėda video filme Alvudo pažmonyje Lietuvio sodyboje šį sekmadienį nuo 2 v. p.p. Dalyvauja kun. Juozas Juozevičius. Gail. sesers Elenos Peržinskienės pranešimas apie sveiką pensininko maistą. Kraujospūdžio matavimas. Alvudo gėrybėmis pasivaišinimas. Visi laukiame. Visiems įėjimas laisvas.

x **Ona Dumčienė** savo vyro a.a. Antano Dumčiaus dvejų metų mirties sukakčiai prisiminti paaukojo Tautos fondui Lietuvos laisvinimo reikalams 300 dol., tuo padidindama savo įnašą iki 1300 dol. A. Dumčius mirė 1986 m. gruodžio 4 d.

x **Nekalto Prasidėjimo parapijos** biuletenis paskelbė, kad a.a. kun. Alfonso Lipniūno kūnas bus iš Punsko parvežtas į Lietuvą ir ten palaidotas. Jis mirė, išėjęs iš nacių koncentracijos stovyklos, 1945 metais.

x **Lituanica gatvė Chicagoje,** kaip rašo Chicago *Sun-Times* laikraštis straipsnyje apie Chicagos gatvių pavadinimus, gavo savo vardą iš dviejų pietinės Chicagos lietuvių lakūnų Stepono Dariaus ir Stasio Girėno, kurie žuvo kai jų vienmotoris lėktuvas „Lituanica" 1933 m. liepos 17 nukrito miške Vokietijoje (Soldine). Straipsnelyje, nors paduota neteisinga data „Lituanicos" nukritimo, rašoma, kad lėktuvas pakilo iš New Yorko skrydžiui per Atlantą, neturėdamas nei radio, nei parašiutų, tikslu pasiekti Kauną. Jų vienintelis instrumentas buvo ledo jautrukas, pritaisytas prie sparno. Jie matyt kelias valandas ieškojo saugios nusileidimo vietos ir jos neradę turėjo leistis miške, kur lėktuvas sudužo.

x **Stasys Vashkys** iš St. Petersburg Beach, Fla., parėmė savo dienraštį 20 dol. auka ir kartu pratęsė vieneriems metams. St. Vashkį skelbiame garbės prenumeratorium, o už auką labai dėkojame.

x **Mary Dimgaila,** Union Pier, Mich., mūsų garbės prenumeratorė, atsiuntė visą šimtinę ir pratęsė prenumeratą vieneriems metams. Labai dėkojame.

x **Lietuvių Vyčių tautinių šokių grupė,** vadovaujama Frank Zapolio, ir L. Vyčių choras, vadovaujamas muz. Fausto Strolios, lapkričio 18 d., penktadienį, 8 val. vak. Daley College pakviesti, parodys lietuviškas vestuves Beatty teatre 7500 S. Pulaski Ave. Bilietai bus gaunami prie įėjimo. Visi kviečiami atsilankyti.

x **Visi kviečiami dalyvauti** reto pobūdžio koncerte, kuris rengiamas lapkričio 20 d. 3 val. p.p. Jaunimo centre. Programą atliks smuikininkė Linda Veleckytė ir pianistas dr. Saulius Cibas. Rengia Margutis. Bilietai iš anksto gaunami Vaznelių parduotuvėje ir Margučio raštinėje.

x **Los Angles Dramos sambūris,** dalyvavęs su savo originaliais pastatymais visuose Dramos festivaliuose Chicagoje ir Toronte, ne kartą laimėdamas teatro žymenį, ir su dviem veikalais aplankęs tolimąją Australiją, netrukus atvyksta į Chicagą ir gruodžio 10 ir 11 d. vaidins Jaunimo centre A. Kairio Lietuvos krikščionybės jubiliejui parašytą dramą „Krikšto vanduo".

x **Dainavos ansamblio repeticija** bus lapkričio 15 d. antradienį, 7:30 val. vak. (ne lapkričio 22 d., kaip „Draugo" lapkričio 12 d. laidoje per klaidą parašyta). Visus kviečiame dalyvauti ir peržvelgti taip pat „Lietuviškų Užgavėnių" pastatymą.

x **Balfo Cicero skyriaus** rudeninis vajus sėkmingai eina prie pabaigos. Jau atsiliepė vienuolika aukotojų su šimtinėmis. Tikimasi ir daugiau tokių geradarių. Kai kurie dosnūs aukotojai yra išvykę. Jiems sugrįžus, aukų rinkėjai juos aplankys. Po namus vaikščiodami, aukas renka devyni rinkėjai. Į toliau pasisklaidžiusius apylinkėje aukotojus laiškais kreipiasi skyriaus pirm. dr. Pr. Budininkas. Sausio paskutinį sekmadienį bus skyriaus metinis susirinkimas, kuriame bus pranešta galutinis vajaus rezultatas.

x **Liūdas Šmulkštys** ir jo žmona Rūta daro žvakes, kad jaukiai apšviestų Jaunimo centro mažąją salę „Lapų sūkurio" vakare, kurį rengia aukštesnioji lituanistinė mokykla.

x **Danutė Domkus,** Los Angeles, Cal., mūsų nuoširdi bendradarbė, rėmėja, už parduotas „Draugo" knygas atsiuntė 1144.71 dol. ir dar daugiau jų užsisakė. Labai ačiū.

x **Kun. Jonas Bacevičius,** Kintyre, North Dakota, mūsų rėmėjas, su prenumeratos pratęsimu atsiuntė visą šimtinę. Kun. J. Bacevičiui, mūsų garbės prenumeratoriui, už paramą labai dėkojame.

x **Ona Bruskys,** Chicago, Ill., pratęsdama dienraščio prenumeratą, pridėjo 10 dol. už kalėdines korteles, kalendorių ir 10 dol. spaudos paramai. Labai dėkojame.

x **Anelė Barkauskas,** Point Pleasant, N.J., parėmė „Draugą" 30 dol. auka ir pratęsė prenumeratą vieneriems metams. A. Barkauską įrašome į garbės prenumeratorių sąrašą, o už palaikymą savos spaudos labai dėkojame.

x **Alg. Dragunevičius** iš Hartford, Conn., lietuviško radijo ir organizacijų darbuotojas atsiuntė „Draugui" už gerą duodamą informaciją 20 dol. auką. Nuoširdus ačiū.

x **Kazys Navakauskas** per Antaną Valiuškį Barrington, R.I., „Draugui" atsiuntė 20 dol. auką. Labai dėkojame.

JAV LB krašto valdybos dalis posėdyje. Iš kairės: pirm. dr. A. Razma, vicepirm. B. Jasaitienė, kultūros tarybos pirm. D. Kučėnienė, vicepirm. L. Norušis, Jaunimo pirm. D. Sužiedėlis ir A. Barzdukas.

Nuotr. J. Tamulaičio

CHICAGOJE IR APYLINKĖSE

PREMIJA IR STIPENDIJOS LIETUVIŲ FONDO POKYLY

Lietuvių fondo 1988 metų vajaus pokylis įvyko lapkričio 12 d. Martinique restorano salėje. Čia buvo kartu ir kultūrinė šventė su premijų įteikimu rašytojui K. Bradūnui. Stipendijos buvo įteiktos studentams. Stipendijas gavo A. Bankaitis, A. Bankaitytė, P. Bindokas, V. Boyevas, G. Černiauskaitė, G. Dabrilaitė, Gr. Daunoravičiūtė, G. Diawaraitė, G. Eidukaitė, R. Gaškienė, T. Grigutytė, A. Gromašaukas, R. Ibara Veta, V. Izokaitytė, A. Jakimavičiūtė, M. Katinas, A. Kriaučiūnas, C. Makauskaitė, S. Mikalauskaitė, L. Mikalkėnaitė, L. Motekaitis, I. Naudžiūtė, R. Naudžiūtė, D. Norvilienė, S. Pakalnytė, V. Pakalnytė, V. Palionis, O. Rukšytė, C. Silickaitė, V. Staniškis, R. Steponavičiūtė, M. Sudnius, V. Tamulaitis, M. Tijūnėlis, A. Tijūnėlytė, A. Valevičius, D. Varankaitė, V. Vėžytė, S. Žutautaitė. Iš viso 39 stipendininkams padalinta 68,000 dol.

Programą pradėjo O. Baršketytė. Ji priminė, kad fondas gražiai išaugęs ir kad gausiai susirinkę svečių. Bus lėšomis paremti mūsų jaunosios kartos atstovai, kurie jungsis į bendrą darbą dėl Lietuvos. Pakvietė prel. J. Prunskį sukalbėti maldą prieš vakarienę.

Lietuvių rašytojų pirm. Č. Grincevičius pranešė, kad Lietuvių fondas kasmet duoda literatūros premiją. Speciali komisija geriausiu veikalu rado K. Bradūno „Krikšto vanduo Joninių naktį". Komisiją sudarė. A. Liulevičienė, J. Toliušis, J. Švabaitė, N. Užubalienė ir dr. A. Šešplaukis. Lietuvių fondo vadovybės vardu K. Bradūnui premiją įteikė M. Remienė. Premija — 2,000 dol.

K. Bradūnas pažymėjo, kad ta premija tebūnie dėmesys poezijai. Paskaitė iš savo rinkinio eilėraštį „Poezija ir Lietuva". Priminė, kad poezija laukia skaitytojų rankų. „Tie žodžiai tekrykštauja jūsų širdyse".

Fondo tarybos pirm. St. Baras, dalindamas stipendijas, pažymėjo, kad stipendijos yra investavimas į mūsų jaunimą. Lietuvių fondas paskyrė 9 stipendijas Pietų Amerikos lietuviams, besimokantiems Vasario 16 d. gimnazijoje. Pakvietė dr. Ant. Razmą stipendijų skirstymo komisijos pirmininką. Jis priminė, kad Lietuvių fondas yra gerose rankose ir jis labai reikalingas. Jei tauta Lietuvoj ryžtasi dideliems užmojams, mes būkime čia lietuvybės rėmėjai. Įteikė stipendijų čekius pokyly buvusiems studentams, Kiekvienas gražiai lietuviškai padėkojo. St. Baras palinkėjo, kad stipendininkų širdyse plevėsuotų mūsų trispalvė.

Labai smagią programą sudarė Antro Kaimo aktoriai V. Gilvydienė, Edv. Tuskenis ir Alg. Titus Antanaitis. Jie surinko komiškų eilėraščių iš Pr. Raščiaus, L. Žitkevičiaus, A. Barono, Ant. Gustaičio, J. Erlicko, Vl. Šimkaus linksmosios poezijos. Šitoks programos parinkimas maloniai sudomino publiką.

Lietuvių fondo valdybos pirm. M. Remienė priminė, kad Lietuvių fondo tradicija yra telkti lėšas ir skirstyti mūsų kultūrai ir studentijos rėmimui. Tradicija yra stipendijų dalinimas. Dėkojo dalyviams, rėmėjams ir Antro Kaimo aktoriams, kurie paaukojo savo honorarą Fondui. Pakvietė svečią iš Lietuvos dr. P. Tulevičių padainuoti. Padainavo žemaičių, aukštaičių ir kitų sričių liaudies dainas. Įtraukė ir publiką į liaudies dainas įsijungti.

O. Baršketytė padėkojo dainininkui ir svečiams. Pakvietė įsijungti į šokius, grojant Ąžuolo Stelmoko orkestui.

Juoz. Pr.

GRAŽI VEDYBINĖ SUKAKTIS

Inž. Broniaus ir Bronės Nainių, gyv. Lemont, Ill., lapkričio 6 d., sekmadienį, buvo gražiai paminėta jų 40 metų vedybinė sukaktis. Tą dieną po pamaldų lietuvių misijų centre Lemonte Nainiai buvo pakviesti dukrų Rūtos Sušinskienės ir Laimos Garbonkienės jiems nesakant tikro reikalo, tiesiai vykti į Laimos ir Vacio Garbonkų namus Burr Ridge, Ill.

Atvykus jų nustebimui čia jau laukė nemažas būrys jų draugų, visuomenės veikėjų ir kitų artimųjų. Į šią šventę „slaptai" atskrido iš Kalifornijos sukaktuvininkės sesutė Adelė Bingelienė su anūke Venesa Kašelionyte, o iš Clevelando — Albertas ir Irena Sušinskai, žento inž. Kęstučio tėvai.

Laima Garbonkienė, kaip šeimininkė, advokatė, savo ir sesutės Rūtos vardu išryškino šių vaišių ir pobūvio paslaptį ir tėvus kartu pasodino, pasveikino juos 40 metų vedybinės sukakties proga, nuoširdžiai padėkojo už rūpestį ir vargą jas auginant. Ypatingai, kad davė jai sesutę Rūtą, su kuria ir dabar artimai bendradarbiaujanti. Po to įteikė jiems dovanas ir pakvietė visus sugiedoti Ilgiausių metų.

Alicija Ruibienė pasveikino visų susirinkusių vardu,pajvairindama sveiku humoru, palinkėjo sulaukti dar gražesnių laikų ir kartu įteikė dovaną gražios gyvenimo vedybinės sukakties įamžinimui. Vėliau kalbėjo dr. Petras Kisielius, kuris įdomiai papasakojo apie Nainio sužieduotuvių žiedą ir nuotykį su juo, kai dar gyveno Vokietijoje.

Sukaktuvininkai savo kalbose išreiškė nusistebėjimą dukrų suorganizuotu „sąmokslu", padėkojo už dovanas ir gražų mostą prisimenant jų 40 metų vedybinę sukaktį.

Ta proga tenka daugiau sustoti ir prie sukaktuvininkų Bronės ir inž. Broniaus Nainių, kurie atvyko į šį kraštą kaip ir mes visi. Nelengva buvo pradžia įsikūrimo, bet darbštumas, patvarumas ir šio krašto laisvė padėjo nugalėti visus sunkumus. Bronė Nainienė, kuriai šeima buvo pirmoje vietoje, užaugino dvi dukras Laimą ir Rūtą. Abi baigusios aukštąjį mokslą ir sukūrusios lietuviškas šeimas.

Bronių Nainį žinome kaip energingą visuomenininką, darbštų ir niekad nepavargstantį Lietuvių Bendruomenės narį.

Nauja ir sena su LB tarybos pirmininkė. Iš kairės Vytautas Volertas, Angelė Nelsienė ir dr. Antanas Razma.

x **Živilė Vaitkienė,** Seven Hills, Ohio, užsiprenumeravo dienraštį „Draugą" ir dar pridėjo auką. labai ačiū.

x **Linas Lauraitis,** Oak Park, Ill., suprasdamas lietuviškos spaudos sunkumus, pratęsė prenumeratą ir dar pridėjo 60 dol. lietuviškos spaudos stiprinimui. Liną Lauraitį skelbiame garbės prenumeratorium, o už realią paramą labai dėkojame.

x **Petras Petraitis,** Richmond Hill, N.Y., žinodamas lietuviškos spaudos sunkumus, pratęsė prenumeratą vieneriems metams su visa šimtine. P. Petraitį skelbiame garbės prenumeratorium, o už palaikymą lietuviško žodžio labai dėkojame.

x **Dr. Julius Simaitis,** Forest Hills Garden, N.Y., parėmė „Draugą" 20 dol. auka ir pratęsė prenumeratą vieneriems metams. Dr. J. Simaitį skelbiame garbės prenumeratorium, o už auką labai dėkojame.

x **Jonas Činga,** Los Angeles, Cal., mūsų bendradarbis, garbės prenumeratorius, parėmė „Draugą" 30 dol. auka ir pratęsė prenumeratą vieneriems metams. Nuoširdus ačiū.

x **Rita ir dr. N. Ghatak,** Richmond, Va., E. Skiotys, Livonia, Mich., Kazys Stašaitis, Redford, Mich., S. Kasnickas, Harbert, Mich., S. Abramavičius, Westfield, Wis., Jonas Antanaitis, Hot Springs, Ark., Jonas Riauba, Toronto, Kanada, Stasys Predkelis ir Lena Blankus, Chicago, Ill., su prenumeratos pratęsimo mokesčiu atsiuntė ir po 10 dol. aukų dienraščio palaikymui. Ačiū.

x **Vytautas Čižauskas,** Detroit, Mich., mūsų bendradarbis, už parduotas „Draugo" knygas atsiuntė 116.67 dol. ir dar daugiau jų užsisakė.

x **M. Tonkūnas,** Povilas Masis, Vladas Paalksnis, visi iš Chicagos, Ill., K. Uknevičienė, Woodhaven, N.Y., įvairiomis progomis atsiuntė po 10 dol. aukų. Labai ačiū.

Lietuvių operos baliuje Momkų stalas. Iš kairės: V. Momkus, V. Radžius, dr. J. Jakševičienė, dr. P. Tulevičius, J. Kučiūnienė, A. Kučiūnas, M. Momkienė ir dirig. dr. B. Kazenas.

Nuotr. J. Tamulaičio

IŠ ARTI IR TOLI

KANADOJE

— **Ses. Palmyrai ir ses. Teresinai,** Nekalto Prasidėjimo Marijos seserims, dirbusioms Montrealyje šešerius metus, išvykstant į Torontą, rugpjūčio 31 d. buvo atsisveikinimo vakarienė, kurią surengė „Rūtos" klubas. Kalbėjo Julius Jurėnas, kun. S. Šilieka, A. Blauzdžiūnas ir Aušros Vartų klebonas kun. J. Aranauskas. Taip pat seselėms buvo įteiktos dovanėlės.

— **Maj. Laisvydas Baršauskas** su šeima iš Ottawos persikėlė naujoms pareigoms į Kingstono miestą.

— **Andrius Bražukas ir Ramona Kvederaitė** rengiasi tuoktis Lietuvos Kankinių parapijos bažnyčioje Mississaugoj.

— **Prisikėlimo parapijos salėje** Toronte spalio 23 d. buvo pabaigtuvių šventė po didžiųjų Lietuvių Bendruomenės renginių Toronte ir Hamiltone. Toronte buvo Kultūros kongresas visiems Kanados ir JAV lietuviams. Jis praėjo su dideliu pasisekimu. Pabaigtuves surengė ir joms vadovavo Rasa Lukoševičiūtė-Kurienė. Ji supažindino su dr. Petru Tulevičium ir archit. Robertu Čerškum iš Lietuvos. Jie abu yra Persitvarkymo sąjūdžio nariai. Taip pat pristatė Mildą Lenkauskienę iš Clevelando, buvusią PLB Kultūros tarybos pirmininkę ir dr. Antaną Razmą iš Chicagos, naują JAV krašto valdybos pirmininką. Jie visi tarė po nuoširdų žodį, už ką pirmininkaujanti R. Lukoševičiūtė-Kurienė padėkojo.

Savo laiku buvo išrinktas JAV LB krašto ir PLB valdybų pirmininku. Buvo įvairių bendruomenės darbų organizatorius, naujų idėjų pravedėjas. Daugiau kaip 10 metų sėkmingai redaguoja „Pasaulio lietuvio" mėnesinį žurnalą, kuris sugebėjo suburti apie jį gerų bendradarbių ir savo turiniu ir technika neturi kito sau panašaus. B. Nainys yra atviras ir tiesus savo nuomonės reiškėjas, todėl kai kam jis yra kontraversinis asmuo ir iš opozicijos kartais susilaukia aštrios kritikos.

Ne paslaptis, kad Nainys pirmas iškėlė idėją dėl PLB tinkamų patalpų įsigijimo Lemonte, nors šis reikalas daug sukėlė spaudoje ginčų, bet toji idėja, kad ir kituose rėmuose, buvo realizuota ir Lemonte yra Lietuvių centras.

St. D.

Advokatas Jonas Gibaitis
6247 S. Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. — 776-8700
Darbo val. nuo 9 iki 7 val. vak.
Šeštad. 9 v. r. iki 1 val. d.